

Під час презентації рекомендацій за підсумками парламентських слухань з питань реалізації державної політики інтеграції України до Європейського союзу.

Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.



# Голос України

## ЦЬОГО ДНЯ

■ 1648 р. Богдана Хмельницького обрано гетьманом Війська Запорозького. ■ 1918 р. Центральна Рада уклала в Брест-Литовську угоду з державами німецько-австрійського блоку, якою Україна визнавалася самостійною державою. ■ 1929 р. У Москві розпочався тиждень української літератури. ■ 1932 р. Постанова ВУЦВК про утворення областей. ■ 1963 р. До Рима прибув із радянського заслання митрополит Йосип Сліпий, обраний незабаром Верховним архієпископом Львівським. ■ 1972 р. В Україні розпочалася чергова хвиля арештів дисидентів.

## Євроінтеграційні процеси тривають

«За останні 2 роки нам удалось значно зменшити борги перед Радою Європи, а також довести українське законодавство до європейських стандартів, і це є значним кроком до подальшої інтеграції України до європейської спільноти», — заявив Голова Верховної Ради Іван Плющ під час презентації рекомендацій за підсумками парламентських слухань з питань реалізації державної політики інтеграції України до Європейського союзу. Водночас Іван Степанович зауважив, що ми надто довго жили в «суспільстві подвійних стандартів та кривих дзеркал», щоб тепер швидко досягти європейських стандартів. Однак сьогодні третина українського експорту йде саме до ЄС, тому співробітництво з ним є стратегічно важливим. Надзвичайний та Повноважний Посол Іспанії (країни, що головує нині в ЄС) Луїс Гомес де Аранда і Вієн, який теж брав участь у обговоренні, підтвердив: Україна — частина Європи та завжди нею була.



У Конституційному Суді

## Спочатку гроші, а потім у кандидати

Конституційний Суд України визнав конституційними положення статті 43 Закону України «Про вибори народних депутатів України» стосовно грошової застави для участі у виборах. У висновку КС ідеться, що грошову (виборчу) заставу не можна розглядати як обмеження пасивного виборчого права громадян за ознакою майнового стану. Встановлення грошової (виборчої) застави не порушує конституційного принципу рівності громадян перед законом та рівності їх конституційних прав і свобод, а також принципу рівності політичних партій перед законом.

У своєму висновку КС розтлумачив, що грошова застава застосовується для забезпечення відповідального ставлення громадян як імовірних кандидатів у депутати до їх участі у виборах, сприяє прийняттю виважених рішень кандидатом у депутати, якого висунуто в одномандатному окрузі, та кандидатами у депутати, включеними до виборчих списків у багатомандатних округах, щодо реалізації їх пасивного виборчого права, а також упереджує можливі невинуватити витрати з державних фондів.



Доведеться  
платити.  
Але не все  
і не відразу

2

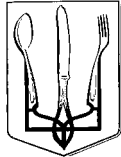
## ІСКРУ ЖИТТЯ ПРИШИВАЮТЬ У "ОХМАТДИТІ"



Двадцять п'ять років тому в Києві в дитячій спеціалізованій лікарні № 14 (нині Українська дитяча спеціалізована лікарня «Охматдит») уперше в Радянському Союзі було зроблено мікрохірургічну операцію відновлення кінцівки дитини грудного віку з тотальним пологовим паралічем руки. До цього лікування було виключно консервативним. Проблема помилково вважалася неврологічною, а оперативні методи застосовували лише під час лікування дітей старшого віку для корекції деяких наслідків паралічу.

(Закінчення на 8-й стор.).

Фото Олександра КЛИМЕНКА.



Практичні поради  
Мінохорони здоров'я  
з «викурювання»  
Курильця

2



«Голова увів  
порядки — видав  
коровам прокладки»

11



Я вам пишу...

## Виплату допомоги припинено

Соромно, навіть не образливо, а соромно за внесені до Закону України «Про державну допомогу сім'ям з дітьми» зміни. Я також отримала з Головного управління соціального захисту населення повідомлення: «Надання допомоги одиноким матерям новим законом не передбачено, і її виплата з 1 січня 2002 року буде припинена». Так у нас дбають про одиноких матерів. На думку державних мужів, оті 5 гривень допомоги були, либонь, зайві в державному бюджеті, а п'ятигривнева допомога якраз підійшла за розміром? Ці гроші й так не рятували нас, але сам факт державної турботи, як мовиться, навч. Мине час, і моєму синові надійде інше повідомлення: «Виконати свій обов'язок...». А держава виконала?

Л. Ч., одинока мама.

Київ.

## Заборгованість зростає, ліміти зменшуються



Борги

У 17 магазинах, кафе, офісах та в шести тисячах квартир Севастополя від'єднано електрику. А з понеділка місто може опинитися без води й тепла.

Про намір від'єднати від енергопостачання «Севмістводоканал» та «Севтеплоенерго» за борги повідомила Севастопольська міська адміністрація ВАТ «Енергокомпанія «Севастопольенерго». Борг тепловиків і водоканалу перед енергокомпанією щомісяця зростає

на 2,2 млн. грн. Оплата тепло-виками електроенергії за січень становила 3%, а водоканалу — 38%.

Не повертаючи цього боргу, стверджують енергетики, місто прирікає себе на зменшення ліміту електроенергії на 20% і ставить у критичне становище сам енергоконцерн. Водночас у «Севастопольенерго» зазначили, що населення сплачує 75% споживання електроенергії. Однак цього недостатньо, тож енергетики мають намір і далі від'єднувати боржників, повідомляє «Інтерфакс-Україна».



Принц, який  
став королем...

15

P.S.

На півдні Марокко розбився пітак Ан-12 з українським екіпажем



# Доведеться платити. Але не все і не відразу

Парламентська хроніка

## Вечірнє засідання 7 лютого

Розглянувши повторно з позиціями Президента, парламент прийняв у новій редакції, запропонованій профільним комітетом ВР, Закон «Про списання та реструктуризацію заборгованості за квартирну плату, комунальні послуги, спожиті природний газ та електроенергію». Президент пропонував відхилити цей закон, бо вважає, що з його прийняттям для значної частини населення, яка вчасно сплачувала комунальні платежі, буде порушено принцип соціальної справедливості, а виграють, навпаки, боржники. До того ж списання боргів призведе до збитків житлово-комунальних підприємств, енергогенерувальних компаній і зменшить доходу частину держбюджету. Нова редакція цього закону передбачає реструктуризацію заборгованості за житлово-комунальні послуги на термін до 60 місяців залежно від суми боргу та рівня доходів громадян. Для реструктуризації заборгованості громадяни укладатимуть договори про щомісячне рівномірне

погашення боргів та вчасну сплату поточних платежів. Загальна сума платежів — і поточних, і за борги — не повинна перевищувати 25% доходів, що визначаються під час нарахування субсидій для працюючих громадян, і 20 % — для пенсіонерів та інших осіб, які отримують будь-які види соціальної допомоги.

Якщо загальна сума боргу перевищує розмір заборгованості, що реструктуризується, то така різниця підлягає списанню після завершення терміну дії договору про реструктуризацію заборгованості, але за умови вчасного та в повному обсязі виконання договору. Діючий порядок нарахування субсидій зберігається. Однак за невчасне внесення плати за житлово-комунальні послуги в розмірі, визначеному в договорі, нараховується пеня.

Також у новій редакції, не подолавши вето Президента, парламент прийняв зміни до Закону «Про державні гарантії відновлення заощаджень громадян України». Він, зокрема, передбачає, що проіндексовані грошові заощадження повертаються вкладникам не з 1 липня 2002 року, як

було закладено в попередньому варіанті закону, а починаючи з 1 січня 2003 року, у межах коштів, передбачених держбюджетом на поточний рік, залежно від суми вкладу. До 1000 грн. — 100 %, до 1500 грн. — 80%, до 2500 грн. — 60%, до 5000 грн.—40%, до 8000 грн. — 20%, до 11000 грн. — 15%, до 15000 грн. — 10%, понад 15000 грн. — 5%. Перелік груп вкладників і черговість виплат проіндексованих грошових заощаджень встановлює Кабінет Міністрів. Проіндексована, але не виплачена частина заощаджень підлягає реструктуризації шляхом розстрочення її виплати населенню до 1 січня 2015 року. Для одержання заощаджень вкладники відкривають за місцем проживання спеціальний рахунок в установі Ощадбанку та перераховують на нього заощадження, які було внесено на рахунки в Ощадбанку станом на 1 січня 1992 року. Однак нагадаємо, що цей закон, які і будь-які інші, прийняті парламентом, набирають чинності лише після підписання Президентом.

Після президентського вето в новій редакції схвалено також і закон про проведення передвиборних теле- та радіодебатів під час виборчих кампаній із виборів



Президента України та народних депутатів. У новій його редакції немає положення про їх обов'язковість.

З урахуванням пропозицій Президента парламент прийняв зміни до деяких законів України про державне регулювання виробництва та обігу спирту етилового, коньячного і плодового, алкогольних напоїв та тютюнових виробів, у зв'язку з прийняттям Закону «Про зону надзвичайної екологічної ситуації», про ство-

рення та функціонування вільних економічних зон, до закону про забезпечення санітарного та епідемічного благополуччя населення, нову редакцію закону про індексацію грошових доходів населення.

Загалом за один вечір Верховна Рада прийняла більш як 30 законів, постанов і міжнародних угод.

Юліана ШЕВЧУК.  
Фото Олександра КЛИМЕНКА.

## «У ЦВК немає таємниць від Верховної Ради»

У Центрвиборчкомі

На сьогодні немає жодної проблеми, пов'язаної з фінансуванням місцевих виборів. З передбачених 20 мільйонів вже виділено 16 мільйонів гривень, тобто майже 80 відсотків. Про це повідомив під час прес-конференції голова ЦВК Михайло Рябець. За його словами, цієї суми достатньо, щоб профінансувати першочергові заходи виборів до місцевих органів влади.

Однак ЦВК та Кабінет Міністрів розглядають можливість скорочення фінансування виборів народних депутатів України. «За рахунок зекономлених коштів збільшимо видатки на місцеві вибо-

ри», — припустив він. Михайло Рябець пояснив, що кількість кандидатів, зареєстрованих в одномандатних округах, може бути меншою від передбачуваної. Оже невитрачену суму коштів можна передати на забезпечення виборів депутатів міських рад, міських та селищних голів.

Крім того, голова ЦВК не виключає можливості внесення змін до закону про Державний бюджет на 2002 рік, які передбачали б додаткові кошти на місцеві вибори. «Вперше за всю діяльність ЦВК нинішнього скликання уряд фінансує виборчу кампанію без будь-якої затримки, у повному обсязі, за графіком, затвердженою Міністерством фінансів», — наголосив Михайло Рябець. Він запевнив, що ні ЦВК, ні окружні комісії не

відчувають «нестачі коштів». На сьогодні парламентські вибори профінансовано на 236,7 мільйона гривень, що становить більш як 80 відсотків від потреби. «Це ідеальний стан фінансування, якого не було на жодних виборах чи референдумах, які проводилися за останні роки», — підкреслив голова ЦВК. Він також зазначив, що ЦВК та уряду вдається вирішувати всі питання, пов'язані з проведенням парламентських та місцевих виборів.

Відповідаючи на запитання журналістів, Михайло Рябець повідомив, що позитивно ставиться до звіту ЦВК з парламентської трибуни, бо дві третини нинішніх народних депутатів балотуються в багатомандатному та одномандатних ок-

ругах. Тому голові ЦВК зрозуміла зацікавленість парламентаріїв перебігом виборчого процесу. «У ЦВК немає таємниць від Верховної Ради», — підкреслив він.

Члени ЦВК затвердили форму відкріплювального посвідчення на право участі у виборах. Таке посвідчення видаватиметься за письмовою заявою громадян, які з поважних причин у день виборів перебуватимуть на території іншого округу і зможуть з цим документам там проголосувати. Вони також скасували рішення про включення представника від СПУ до складу окружної виборчої комісії одномандатного округу номер п'ять, оскільки такої особи не існує.

Юлія ШЕЙКО.

## Це лише точка зору

Актуально

**Експертиза американської фірми «Бек Тек» стверджує: в епізодах про Гонгадзе записи автентичні.**

**Позавчора ввечері радіо «Свобода» провело міжконтинентальну прес-конференцію з головою тимчасової спеціальної комісії з розслідування справи Гонгадзе Олександром Жиром та колишнім майором державної охорони Миколою Мельниченком.**

— Я справді маю перед собою лабораторний звіт фірми «Бек Тек», якою зроблено експертизу аудіозаписів, що їх надав комісії Микола Мельниченко, — заявив Олександр Жир у прямому ефірі. І зачитав деякі пункти з висновків. — Зразки записів, які було передано для експертизи, є клоном оригіналів і суцільними записами, в яких немає жодних ознак зміни або редагування звукової інформації... Потік мовлення... свідчить про те, що ніякі уривки фраз або речень не були зведені разом за допомогою окремих звуків, слів або коротких фраз...

Керівником фірми, яка проводила дослідження записів, є

відомий у США і світі фахівець Брюс Кеніг. Протягом 25 років він працював у ФБР, з яких 20 років — провідним спеціалістом з аналізу аудіо- і відеоматеріалів. Серед найвідоміших справ, у яких Кеніг виступав як експерт, фігурують плівки Річарда Ніксона, що зіграли фатальну роль під час «Уотергейта», акустичні аспекти справ із вбивства президента Кеннеді і замаху на президента Рейгана, справи проти одного з міністрів Білла Клінтона, а також

плівки, що поклали початок скандалу з Монікою Левінські. У даний час він бере участь як експерт у кримінальному трибуналі ООН, де слухається справа Мілошевича.

Пан Кеніг упевнений, що записи Мельниченка монтажу не зазнавали, і готовий довести свою правоту у суді будь-якої юрисдикції та інстанції.

У прес-конференції взяла участь дружина Георгія Мирослава Гонгадзе. Для неї результати експертизи плівок і підтвердження їх достовірності є юридичним доказом причетності фігурантів до вбивства її чоловіка. Однак як юрист за фахом вона сповідує принцип презумпції невинності і тому вважає, що остаточний висновок про відповідальність власників голосів повинен зробити суд.

Людмила КОХАНЕЦЬ.

**Р. С. В американському посольстві нам пояснили, що США як держава не мають стосунку до проведення експертизи. Брюс Кеніг справді провідний фахівець у цій галузі. Його висновок — це і є звіт про експертизу.**



Фотофакт

**Дипломи лауреатів та грошові премії отримали 19 учасників міського дитячого конкурсу патріотичного плаката та малюнка «Палітра українського слова», який відбувся у Київському палаці дітей та юнацтва. На знімку: голова товариства «Просвіта» Павло Мовчан вручив першу премію вихованці Центру позашкільної роботи Святошинського району Неллі Сахно.**

Фото  
Володимира САМОХОЦЬКОГО.

## «1+1» — ти не один! Глядачі з тобою!

**Заява фракції «Яблуко»**

Можливе позбавлення ТРК «Студія «1+1» ліцензії на мовлення — це грубе порушення прав українських телеглядачів, для яких канал «1+1» виробляє та демонструє високоякісний телевізійний продукт.

За роки свого існування канал «1+1» перетворився на національне надбання і сьогодні є найпопулярнішим телевізійним каналом України, однозначним лідером вітчизняного телебачення в усіх відношеннях. І все це — завдяки величезному творчому потенціалу колективу студії і особисто генерального продюсера Олександра Роднянського.

Депутатська фракція «Яблуко» розцінює рішення Київського господарського суду від 1 лютого 2002 року щодо позбавлення ліцензії на мовлення каналу «Студія «1+1» як політичне замовлення та помсту влади за об'єктивність і незаангажованість каналу у висвітленні політичної ситуації в Україні. Це помста за сміливу позицію «1+1» в інформуванні громадян України щодо перебігу «касетного скандалу». Це відплата, врешті-решт, за те, що «1+1» був єдиним вітчизняним телеканалом, який насмілювався при висвітленні ДТП за участю голови адміністрації Президента В. Литвина, в якій загинув пенсіонер А. Плюта, показати не лише офіційну версію трагедії, а й версію свідків ДТП, цілком протилежну офіційній. Одне слово, це розправа за чесність.

Фракція «Яблуко» вважає рішення Київського господар-

ського суду неприхованою спробою влади приструнити «1+1» напередодні парламентських виборів, скоригувати позицію каналу на користь партії влади і просто загнати незаангажований канал до стійла.

«Яблуко» закликає колектив ТРК «Студія «1+1» не здаватися владі, добиватися справедливих рішень суду не спробами «вирішити питання» на Банковій, а максимальною мобілізацією на свій захист громадської думки та кваліфікованих адвокатів.

Фракція «Яблуко» звертається до всіх вітчизняних телекомпаній із закликом тимчасово забути про комерційну конкуренцію і виявити солідарність з колективом «1+1». Ми змушені говорити про це, оскільки апетит у влади з'являється під час їди, тому наступною її жертвою може виявитися будь-який інший телеканал — «Новий», «СТБ», а Дмитра Кисельова з ICTV, можливо, попросять повертатися до Москви.

Саме московський досвід останніх років, на думку «Яблука», має дечому навчити і українські телеканали. Приручення телеканалів Росії почалося з наступу влади на «ТВЦ», перерозподілу власності на ОРТ, передачі до лояльних рук НТВ. Нарешті, нещодавно влада заподіяла смерть каналу ТВ-6.

«Яблуко» закликає журналістів-телевізійників: панове, хоч раз об'єднайте свої зусилля, інакше слідом за «1+1» влада розчавить вас поодиночі!

Михайло БРОДСЬКИЙ,  
голова фракції «Яблуко»,  
народний депутат України.



## Оцінка голові — 12 балів



### Репортаж

*На автобусній зупинці «Магазин Тутракан» у збудженій юрбі школярів і сама почувалася школяркою. Жовтий «Ікарус», шкільний автобус з мигалкою, помічаємо здалля. За ним можна годинника звіряти.*

Щоранку шість таких машин курсують з кінця в кінець Кам'янця-Подільського за різними маршрутами, доставляючи дітей з віддалених від центру районів до всіх міських шкіл.

У салоні жодного дорослого, крім чергового вчителя та кондуктора Лідії Кухар. «Своїм» колесам діти надзвичайно раді. І горді, що живуть у місті, влада якого дбає про дітей не на словах, а на ділі. І що така програма — чи не вперше в Україні — працювала саме в Кам'янці-Подільському.

«Домашнє завдання», яке міський голова з командою виконував протягом різдвяних

канікул, успішно реалізовано і оцінено кам'янчанами в 12 балів.

Ще донедавна добиратися до школи маршрутками було дорого, пішки — далеко. Тепер майже у тисячі учнів немає відчуття, що вони мешкають на окраїні.

... За кермом Богдан Романюк, водій з дев'ятирічним стажем. Сам живе в селищі цементників, тому й доручили йому возити учнів до п'яти шкіл.

Відтепер ніхто на уроки не спізнюється. І батьки не хвилюються за своїх чад. До речі, додому вони повертатимуться рейсовими автобусами, на які мають п'ятигривенний шкільний проїзний.

Програма «Шкільний автобус» коштує місту 80 тисяч гривень. Немало, як для стотисячного Кам'янця. Та якщо врахувати, що працює програма на майбутнє...

**Віра ШПИЛЬОВА.**

Кам'янець-Подільський  
Хмельницької області.



### Ініціативи

## Подалі за місто

Останнім часом у Миколаєві, який традиційно мав проблеми з неочищеними стоками, встановлено цілий комплекс потужних сучасних насосів. Зокрема, щодня п'ять—десять тисяч кубометрів нечистот, які потрапляли в каналізацію в районі морського порту, тепер через колектор перекачуються за 20 кілометрів від міста.

**Анатолій РОМАНЮК.**

Миколаїв.

# Енергія для незалежності

*Енергетична безпека — це достатнє енергоспоживання за розумної ціни, зазначає Міжнародне енергетичне агентство. Чи відповідає Україна таким критеріям? Про це йдеться в дослідженні голови підкомітету Комітету ВР з питань наливо-енергетичного комплексу, ядерної політики та ядерної безпеки Івана ДІЯКА «Енергетична безпека України», яке він робив протягом останніх років. Подані у хронологічному порядку матеріали дають читачеві змогу простежити, як розвивається енергетична галузь, що робилося для подолання кризи. На основі цих матеріалів читач може сам дійти висновку. Та найціннішим у дослідженні є те, що це реакція фахівця на щоденні виклики — збільшення ціни російського газу, будівництво «Газпромом» обхідних газопроводів, енергозбереження чи надійність газотранспортної системи.*

Наприклад, Іван Діак першим звернув увагу на те, що Росія, як монопольний постачальник газу в Україну, продає його нам за ціною, вдвічі вищою, ніж країнам Західної Європи. Зокрема, у 1999 році Франція на своєму кордоні платила за 1000 кубометрів газу 75 доларів, тоді як Україна — 80 доларів на кордоні з Росією. Але якщо врахувати транспортні послуги від кордону Україна—Росія до кордону Франції, то фактично останній на кордоні Україна—Росія газ коштував 28 доларів за 1000 кубометрів. Таким чином, Україна щорічно переплачувала більш як 2 мільярди доларів.

Так само Іван Діак першим звернув увагу на пропагандистську акцію довкола будівництва газопроводів в обхід України, на методи, до яких вдається Росія, залякуючи західні країни тим, що стан газотранспортної системи України ставить під загрозу поставки російського газу. Причому не тільки звернув на це увагу, а й довів помилковість та економічну недоцільність такого проекту.

Як знаємо, сьогодні Росія уже не тільки категорична в питанні побудови обхідних газопроводів.

Чи ще ось така проблема, про яку йдеться в дослідженні. «Газпром» щорічно зберігав у підземних газосховищах 10—13 мільярдів кубометрів газу і фактично не платив жодної копійки за зберігання. Щоб було зрозуміло, про які гроші йдеться, скажемо: у Західній Європі тариф за зберігання 1000 кубометрів газу становить 24—25 доларів США.

І це лише деякі з проблем, що їх порушив Іван Діак. Зрозуміло, що внаслідок врегулювання їх до бюджету надійшли б значні кошти, а отже, ці кошти хтось мав втрачати. Тому, як зазначає Іван Васильович, йому неодноразово доводилося зустрічатися з відвертою протидією посадових осіб, представників фінансово-промислових груп та кланів.

— Навіть важко підрахувати, скільки часу пішло на дискусії з урядовцями, колегами, — каже він, — але нагородою



### Фотофакт

*Три виставки, присвячені 70-річчю Одеської області, розгорнуто на території виставково-концертного комплексу Одеського морського торгового порту: «Алкоголь і тютюн», «Дім продуктів і напоїв», «Вино і виноробство».*

*На знімку: фірма «Векка» з села Благодатне Комінтернівського району представила на виставці м'ясні й ковбасні вироби.*

**Фото Олександра СЕРОГО (Укрінформ).**



за втрачений час стали закони «Про нафту і газ», про внесення змін до закону «Про оподаткування підприємств». Перший з них став фундаментом для формування в Україні цивілізованого ринку енергоносіїв, адже раніше природний газ навіть не вважався товаром. А отже, багато хто просто не платив за нього. З прийняттям закону було запроваджено чіткі й прозорі механізми реалізації енергоносіїв. Другий закон сприятиме поліпшенню фінансового становища нафтогазовидобувних підприємств. Щоб вони могли збільшити видобуток власних енергоносіїв, зокрема на шельфі Чорного та Азовського морів. Бо зменшення зовнішньої енергозалежності — це ключове питання енергетичної безпеки.

Нині Іван Діак як голова підкомітету ВР докладає зусиль для збереження гео економічного та геополітичного значення української газотранспортної системи, бо, на його думку, це єдиний чинник, що зрівноважує вплив «Газпрому» на Україну та робить україно-російські відносини взаємозалежними.

Насамкінець додамо, що автор дослідження у газовій промисловості понад 40 років, працював практично на всіх газових родовищах України, разом із об'єднанням «Укрбургаз» розпочинав освоєння уренгойських газових родовищ, є автором понад сотні наукових праць, тож йому є що сказати і про минуле, і про теперішнє, і про майбутнє газової промисловості.

**Сергій ЛАВРЕНЮК.**



### Фотофакт



*Одній із 28 довгожителюк Миколаївської області Ганні Устименко нещодавно виповнилося 102 роки.*

**Фото Олександра КРЕМКА (Укрінформ).**



### У номер

## Гордіїв вузол Нацради

Половину складу Нацради формує Президент України, половину — парламент. Ще наприкінці минулої сесії, у січні, депутати — ініціатори ротації двох членів із парламентської четвірки Нацради вимагали негайно провести голосування. Рішення було прийнято лише сьомого лютого: ВР припинила повноваження двох членів Нацради — Миколи Княжицького і Микити Потураєва, натомість обрала лише одного — Юрія Шкарлата.

Оцінка такого кроку нині лунає різна. «Крім політичних амбіцій, я нічого не бачу в тому, що сталося», — заявив на прес-конференції голова Нацради Борис Холод. Члени Нацради побоюються, що найближчим часом їм не вдасться налагодити нормальну роботу ради. До того ж у звільненні М. Княжицького побачили порушення виборчого закону, тому що він балотується у народні депутати. Сам М. Княжицький пообіцяв оскаржити рішення парламенту в суді.

Натомість Голова Верховної Ради України Іван Плющ вважає, що рішення про ротацію членів Нацради вже давно «назріло» і його потрібно було прийняти. В інтерв'ю журналістам він відзначив, що перед голосуванням проконсультувався з парламентськими юристами і з'ясував, що Верховна Рада не є для членів Нацради роботодавцем. Тож норми, передбачені трудовим законодавством, не стосуються питання про ротацію Нацради.

Коментуючи рішення про ротацію Нацради, секретар парламентського інформаційного комітету Віталій Шевченко (фракція УНР) заявив, що ВР «розрубала гордіїв вузол Нацради», бо в тому складі, в якому рада працювала раніше, вона була «просто небезпечною». А перед виборами і поготів.

Утім, голова Комітету ВР з питань свободи слова та інформації Олександр Зінченко (фракція СДПУ(о)) передбачає, що новий склад парламенту обов'язково знову повернеться до процесу формування Нацради і питання про її склад буде одним із перших у порядку денному парламенту наступного скликання.

**Юліана ШЕВЧУК.**

### Загальні збори акціонерів ВАТ «Монастирисьькгаз»

відбудуться 29 березня 2002 року о 10.00 в приміщенні «Укртелекому», 2-й поверх за адресою: м. Монастириська, вул. Шевченка, 23.

Реєстрація акціонерів та довірених осіб буде проводитися з 8 до 10 год. 29 березня 2002 року.

#### Порядок денний:

- Звіт голови Правління про підсумки фінансово-господарської діяльності товариства за 2001 рік та основні напрямки розвитку на 2002 рік.
- Звіт Ревізійної комісії.
- Звіт Спостережної ради.
- Затвердження річного звіту і балансу, фактичного розподілу прибутку за 2001 рік та планового на 2002 рік.

### Вниманию акционеров ОАО «Крымский содовый завод»

Правление ОАО «Крымский содовый завод» сообщает, что повестку дня общего собрания акционеров, которое состоится 21 февраля 2002 года в 15.00 по адресу: г. Красноперекоск, ул. Проектная, 1, заводской центр культуры и быта следует читать в следующей редакции.

#### Повестка дня:

- Отчет правления о результатах финансово-хозяйственной деятельности Общества за 2001 год и перспективы развития в 2002 году.
  - Отчет Наблюдательного совета о работе за отчетный период.
  - Отчет ревизионной комиссии.
  - Утверждение годового отчета и баланса.
  - Утверждение сроков и порядка выплаты дивидендов.
  - Распределение прибыли по итогам года согласно утвержденным нормативам на 2001 год (дополнение от 25.05.2001 г. к протоколу № 3 от 15.03.2001 года).
  - Утверждение финансового плана Общества на 2002 год.
  - Утверждение нормативов распределения прибыли на 2002 год.
  - Увеличение уставного фонда дочерних предприятий.
  - Об отзыве и выборах членов наблюдательного совета Общества.
  - О внесении изменений и дополнений в Устав Общества.
  - О внесении изменений во внутренние нормативные документы.
- Телефоны для справок: (06565) 2-82-41, факс: 2-37-36, (062) 255-54-81, 255-54-89.



Про реєстрацію кандидатів у народні депутати України в багатомандатному загальнодержавному виборчому окрузі, включених до виборчого списку кандидатів у народні депутати України від політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість» по виборах народних депутатів України 31 березня 2002 року

Постанова  
Центральної  
виборчої комісії

Розглянувши заяву політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість» про реєстрацію кандидатів у народні депутати України в багатомандатному загальнодержавному виборчому окрузі, висунутих 12 січня 2002 року на II з'їзді цієї партії та включених до виборчого списку кандидатів у народні депутати України від політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість» по виборах народних депутатів України 31 березня 2002 року, а також додані до неї необхідні для реєстрації документи, відповідно до частин перших статей 41, 43, 44, частин першої, сьомої, дев'ятої статті 45 Закону України «Про вибори народних депутатів України» та керуючись статтею 11 Закону України «Про Центральну виборчу комісію», Центральна виборча комісія **постановляє:**

1. Зареєструвати таких кандидатів у народні депутати України в багатомандатному загальнодержавному виборчому окрузі із включених до виборчого списку кандидатів у народні депутати України від політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість» по виборах народних депутатів України 31 березня 2002 року:

Лукова Миколу Володимировича, 1949 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, головного редактора журналу «Дніпро», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 1;

Додонову Людмилу Григорівну, 1939 року народження, освіта вища, проживає в м. Чернівцях, помічника-консультанта народного депутата України, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 2;

Арестова Василя Миколайовича, 1937 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, помічника-консультанта народного депутата України, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 3;

Прилепського Віктора Володимировича, 1958 року народження, освіта вища, проживає в м. Родинське Красноармійського району Донецької області, генерального директора ТОВ «Добас-Чорнобиль», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 4;

Рафальську Олену Євгенівну, 1967 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, викладача іноземної мови Київського оптико-механічного технікуму, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 6;

Дзіковського Володимира Миколайовича, 1948 року народження, освіта вища, проживає в м. Хмельницькому, помічника-консультанта народного депутата України, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 7;

Михайличенка Олексія Олександровича, 1952 року народження, освіта вища, проживає в м. Козелець Чернігівської області, директора Козелецької гімназії № 1, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 8;

Ковальчука Василя Андрійовича, 1959 року народження, освіта вища, проживає в м. Вінниці, генерального директора Вінницької обласної телерадіокомпанії «Вінниччина», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 9;

Безсонова Юрія Івановича, 1953 року народження, освіта вища, проживає в м. Одесі, президента Слов'янської академії бойових мистецтв — СА3, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 10;

Яненко Андрія Володимировича, 1966 року народження, освіта вища, проживає в м. Харкові, бухгалтера-ревізора Харківського обласного управління статистики, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 11;

Рафальського Віталія Анатолійовича, 1964 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 12;

Козоріза Бориса Івановича, 1937 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, наукового консультанта Української асоціації ЦБТІ при Державному комітеті будівництва, архітектури та житлової політики України, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 13;

Ляха Віктора Васильовича, 1951 року народження, освіта вища, проживає в м. Сумах, старшого викладача Сумського державного

педагогічного університету, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 14;

Бура Володимира Анатолійовича, 1953 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, помічника-консультанта народного депутата України, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 16;

Шелухіна Юрія Миколайовича, 1956 року народження, освіта вища, проживає в м. Донецьку, доцента кафедри гуманітарних дисциплін Донецького інституту економіки та господарського права, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 18;

Валька Миколу Васильовича, 1949 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, директора ТОВ «Арбітр», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 19;

Олійника Валерія Михайловича, 1951 року народження, освіта вища, проживає в м. Хмельницькому, заступника голови Державної податкової адміністрації у Хмельницькій області, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 21;

Мамея Валентина Онисимовича, 1937 року народження, освіта вища, проживає в м. Житомирі, пенсіонера (СБУ), члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 22;

Махненка Миколу Михайловича, 1940 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, керівника Київської філії Івано-Франківського аграрного науково-дослідного інституту, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 23;

Іовлева Валерія Даниловича, 1940 року народження, освіта вища, проживає в м. Луцьку Волинської області, помічника начальника Луцької автошколи Товариства сприяння обороні України, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 24;

Баранова Сергія Віталійовича, 1952 року народження, освіта вища, проживає в м. Краматорськ Донецької області, приватного підприємця, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 25;

Рака Володимира Миколайовича, 1954 року народження, освіта вища, проживає в м. Хотин Чернівецької області, інструктора відділу освіти Хотинської районної ради депутатів, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 26;

Галінську Людмилу Іванівну, 1953 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Вінниці, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 27;

Окладного Юрія Георгійовича, 1951 року народження, освіта вища, проживає в м. Харкові, доцента кафедри загальної та експериментальної фізики Національного технічного університету, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 28;

Рогозіна Віктора Львовича, 1938 року народження, освіта вища, проживає в м. Полтаві, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 29;

Сідельського Петра Володимировича, 1950 року народження, освіта вища, проживає в смт Стара Синява Старосинявського району Хмельницької області, лісничого Старосинявського державного лісництва, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 30;

Обухова Андрія Володимировича, 1963 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Дмитрів Донецької області, директора Малого приватного підприємства «Комерсант», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 32;

Блажевича Юрія Івановича, 1947 року народження, освіта вища, проживає в м. Хмельницькому, начальника Управління у справах національності, міграції та релігій Хмельницької обласної державної адміністрації, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 33;

Чорноголова Миколу Аркадійовича, 1945 року народження, освіта вища, проживає в м. Миколаєві, військового пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання

лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 34;

Мельник Ольгу Миколаївну, 1957 року народження, освіта вища, проживає в м. Луганську, пенсіонерку (МВС), члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 35;

Ануфрієва Євгена Олександровича, 1977 року народження, освіта вища, проживає в м. Одесі, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 37;

Береку Віктора Євгеновича, 1954 року народження, освіта вища, проживає в м. Хмельницькому, заступника начальника Управління освіти та науки Хмельницької обласної державної адміністрації, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 38;

Мороко Ольгу Василівну, 1953 року народження, освіта середня, проживає в м. Шостка Сумської області, пенсіонерку, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 39;

Дяченко Надію Володимирівну, 1961 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Харкові, заступника головного бухгалтера по механізації ВАТ «Харківський ЦУМ», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 40;

Альошина Валентина Васильовича, 1939 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Миколаєві, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 42;

Василенко Євгенію Володимирівну, 1955 року народження, освіта вища, проживає в м. Херсоні, заступника директора по маркетингу ТОВ «Джокер», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 43;

Гаха Йосипа Михайловича, 1934 року народження, освіта вища, проживає в м. Івано-Франківську, доцента, завідувача кафедри гуманітарних наук Інституту менеджменту та економіки, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 44;

Бучка Федора Станіславовича, 1936 року народження, освіта вища, проживає в м. Львові, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 46;

Савченка Валерія Федоровича, 1941 року народження, освіта вища, проживає в м. Черкасах, начальника спеціального конструкторсько-технологічного бюро Державного науково-виробничого підприємства «Ротор», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 47;

Білоусова Володимира Миколайовича, 1960 року народження, освіта вища, проживає в м. Луцьку Волинської області, директора приватної фірми «Воляр», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 48;

Лапшина Романа Віталійовича, 1972 року народження, освіта вища, проживає в м. Запоріжжі, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 50;

Бернацького Миколу Івановича, 1938 року народження, освіта вища, проживає в м. Тернополі, машиніста насосної станції «Тернопільмиськводоканал», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 51;

Дмитренка Петра Петровича, 1938 року народження, освіта вища, проживає в с. Чемер Козелецького району Чернігівської області, голову Сільськогосподарського виробничого кооперативу «Червона Україна», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 52;

Шкробота Петра Михайловича, 1937 року народження, освіта вища, проживає в м. Хмельницькому, редактора газети «Справедливість» Хмельницької обласної організації партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 53;

Швалока Дмитра Григоровича, 1951 року народження, освіта вища, проживає в м. Хмельницькому, голову правління ВАТ «Поділля-плюс», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 54;

Нікітенко Ольгу Миколаївну, 1951 року народження, освіта середня спеціальна, про-

живає в смт Солоне Солонянського району Дніпропетровської області, головного бухгалтера районного відділення страхової компанії «Оранта», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 55;

Насиленко Надію Іванівну, 1957 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Краматорськ Донецької області, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 56;

Нізовцева Михайла Олексійовича, 1936 року народження, освіта вища, проживає в м. Біла Церква Київської області, начальника служби діловодства Науково-виробничої фірми «Феррокерам», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 57;

Алайбова Івана Васильовича, 1979 року народження, освіта вища, проживає в м. Одесі, інструктора Слов'янської академії бойових мистецтв — СА3, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 58;

Колеву Олену Олександрівну, 1966 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Конотоп Сумської області, інструктора лікувальної фізкультури фізіотерапевтичного відділення відділової лікарні станції Конотоп, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 59;

Гриндей Валентину Василівну, 1952 року народження, освіта вища, проживає в м. Чернівці, заступника директора з навчально-виховної роботи загальноосвітньої школи № 33, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 60;

Піковського Миколу Олександровича, 1948 року народження, освіта вища, проживає в с. Гальчин Андрушівського району Житомирської області, юрисконсульта Андрушівського спиртзаводу, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 61;

Лапшову Олену Миколаївну, 1971 року народження, освіта вища, проживає в м. Вінниці, асистента Вінницького торговельно-економічного інституту, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 63;

Трофімука Андрія Тимофійовича, 1954 року народження, освіта вища, проживає в смт Ратне Ратнівського району Волинської області, завідуючого відділенням Економічно-правового технікуму Луцької філії Малої академії управління персоналом, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 64;

Мілюкова Володимира Олександровича, 1924 року народження, освіта вища, проживає в смт Летичів Летичівського району Хмельницької області, помічника-консультанта народного депутата України, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 67;

Волинця Володимира Сергійовича, 1949 року народження, освіта вища, проживає в м. Дружківка Донецької області, директора ТОВ «Завод НТП», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 68;

Ільченко Людмилу Олегівну, 1973 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, керівника факультативу «Основи театрального мистецтва» середньої школи № 84, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 69;

Гусева Олександра Івановича, 1952 року народження, освіта вища, проживає в м. Путивль Сумської області, помічника-консультанта народного депутата України, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 70;

Вахрушева В'ячеслава Олександровича, 1947 року народження, освіта вища, проживає в м. Городок Хмельницької області, голову Городоцької районної ради Українського товариства мисливців і рибалок, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 71;

Губіна Олександра Вікторовича, 1958 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Родинське Донецької області, помічника начальника дільниці № 2 В/О об'єднання «Добропіллявугілля», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 72;

Явкіна Володимира Миколайовича, 1948 року народження, освіта вища, проживає в м. Ми-



колаєві, військового пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 73;

Саакова Вазу Вартановича, 1937 року народження, освіта вища, проживає в м. Одесі, начальника ВАТ «Промислово-комерційного підприємства «Одесатрансбуд», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 74;

Дьогтяря Олега Григоровича, 1977 року народження, освіта вища, проживає в м. Сумах, вчителя фізичного виховання Сумської загальноосвітньої школи № 11, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 75;

Сагієнка Олександра Григоровича, 1979 року народження, освіта вища, проживає в м. Вінниці, охоронця-адміністратора телерадіокомпанії «Вінниччина», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 77;

Моравецького Зіновія Степановича, 1957 року народження, освіта вища, проживає в м. Горохів Волинської області, заступника голови правління Горохівської райспоживспілки, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 78;

Заставського Володимира Михайловича, 1949 року народження, освіта середня, проживає в м. Донецьку, мачажиста спортивного клубу «Скіфі», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 79;

Піддубного Анатолія Івановича, 1956 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Шахтарськ Донецької області, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 81;

Хохлова Миколу Івановича, 1937 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, заступника начальника виробничого відділу ЗАТ «Київське управління механізації», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 82;

Бурдейного Ігоря Івановича, 1974 року народження, освіта вища, проживає в смт Крижопіль Крижопільського району Вінницької області, охоронця телерадіокомпанії «Вінниччина», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 83;

Ромашку Івана Павловича, 1948 року народження, освіта вища, проживає в м. Луганську, заступника директора з перевозок автопідприємства № 10976 м. Луганська, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 84;

Халєєва Анатолія Петровича, 1940 року народження, освіта вища, проживає в м. Миколаєві, директора Виробничо-комерційної фірми «Ксема», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 85;

Кріліченко Ольгу Володимирівну, 1976 року народження, освіта вища, проживає в м. Одесі, аспіранта кафедри дефектології та фізичної реабілітації Південно-українського державного університету, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 86;

Яремка Бориса Олексійовича, 1933 року народження, освіта вища, проживає в м. Полтаві, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 87;

Погасія Сергія Миколайовича, 1954 року народження, освіта вища, проживає в м. Харкові, експерта-консультанта Науково-технічного кооперативу «Джип», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 88;

Войтка Володимира Степановича, 1947 року народження, освіта вища, проживає в м. Старокосятинів Хмельницької області, директора ВАТ «Завод «Металіст», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 89;

Биська Анатолія Володимировича, 1949 року народження, освіта вища, проживає в м. Чернігові, директора Чернігівської загальноосвітньої школи І—ІІІ ступенів № 13, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 90;

Кушнерик Віру Миколаївну, 1947 року народження, освіта вища, проживає в смт Любешів Любешівського району Волинської області, голову правління Любешівської райспоживспілки, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 91;

Мень Олександра Михайлівна, 1951

року народження, освіта вища, проживає в м. Слов'янськ Донецької області, директора приватного підприємства «Феррат», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 92;

Кулікову Галину Петрівну, 1958 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, завідувачу загальним відділом Виконавчого комітету Ради політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 93;

Лотоцького Леоніда Юрійовича, 1955 року народження, освіта вища, проживає в м. Вінниці, асистента Вінницького державного педагогічного університету, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 94;

Бистрика Павла Ростиславовича, 1955 року народження, освіта вища, проживає в м. Луцьк Волинської області, начальника господарського відділу торгового дому «Любарт», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 95;

Колотило Марію Григорівну, 1950 року народження, освіта вища, проживає в м. Хмельницькому, юрисконсульта благодійного фонду «Справедливість» ім. У. Кармалюка, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 97;

Біркина В'ячеслава Васильовича, 1937 року народження, освіта вища, проживає в м. Шахтарськ Донецької області, викладача історії і основ права Шахтарського багатопрофільного ліцею, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 98;

Міщенко Олександра Єгоровича, 1958 року народження, освіта вища, проживає в с. Юр'єве Путивльського району Сумської області, вчителя фізичного виховання Юр'ївської загальноосвітньої школи, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 99;

Гагаловську Ірину Миколаївну, 1958 року народження, освіта вища, проживає в м. Луцьк Волинської області, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 100;

Копровського Володимира Івановича, 1961 року народження, освіта середня, проживає в м. Новогродівка Донецької області, підземного електрослюсаря шахти «Росія», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 101;

Смирнову Наталію Степанівну, 1958 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в смт Ямпіль Ямпільського району Сумської області, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 102;

Семчук Наталію Вікторівну, 1973 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Вінниці, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 104;

Гончара Миколу Олексійовича, 1949 року народження, освіта вища, проживає в м. Слов'янськ Донецької області, директора громадської організації «Слов'янський благодійний фонд соціального захисту інвалідів», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 105;

Жижейка Миколу Леонідовича, 1957 року народження, освіта вища, проживає в м. Обухів Київської області, начальника відділу Центру електровз'язку № 10 Київської обласної дирекції ВАТ «Укртелеком», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 106;

Ракіпова Марса Вагізовича, 1946 року народження, освіта вища, проживає в м. Одесі, вчителя фізики і допризовної підготовки загальноосвітньої школи № 8, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 107;

Могучого Олега Вікторовича, 1949 року народження, освіта вища, проживає в м. Івано-Франківську, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 108;

Сичова Олександра Олексійовича, 1958 року народження, освіта вища, проживає в м. Родинське Донецької області, керівника Комунального підприємства, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 109;

Каплун Галину Іванівну, 1979 року народження, освіта незакінчена вища, проживає в м. Сумах, студента Сумського

державного педагогічного університету, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 110;

Ящук Тетяну Володимирівну, 1977 року народження, освіта незакінчена вища, проживає в м. Чернівцях, секретаря-бухгалтера приватного підприємства «Маслак», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 111;

Давиденка Миколу Олексійовича, 1940 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Ічня Чернігівської області, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 112;

Тятюшкіна Миколу Павловича, 1940 року народження, освіта вища, проживає в смт Кароліно-Бугаз Овідіопольського району Одеської області, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 113;

Мірошніченка Анатолія Петровича, 1951 року народження, освіта вища, проживає в м. Краматорськ Донецької області, директора колективного підприємства «Сільгоспспецкомплект», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 114;

Болховітіна Віктора Анатолійовича, 1946 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Красний Луч Луганської області, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 115;

Антонова Вадима Валерійовича, 1980 року народження, освіта вища, проживає в м. Одесі, викладача політології і права Одеської загальноосвітньої школи І—ІІІ ступенів № 20, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 116;

Цюпка Людмилу Василівну, 1964 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Луцьк Волинської області, завідувачу магазином підприємства «Олдем», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 118;

Громову Ніну Іванівну, 1949 року народження, освіта вища, проживає в смт Крижопіль Крижопільського району Вінницької області, старшого економіста Крижопільського заводу продтоварів, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 119;

Арабаджу Георгія Степановича, 1979 року народження, освіта вища, проживає в м. Одесі, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 120;

Березку Людмилу Романівну, 1958 року народження, освіта вища, проживає в м. Дніпропетровську, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 121;

Форостяна Юрія Івановича, 1963 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Димитрів Донецької області, приватного підприємця, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 122;

Вигівського Петра Антоновича, 1948 року народження, освіта вища, проживає в м. Коростень Житомирської області, головного спеціаліста-юриста Коростенського районного відділу Пенсійного фонду України, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 123;

Резніка Геннадія Аркадійовича, 1969 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, директора приватного підприємства «Будкомплектація-97», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 124;

Садову Наталію Іванівну, 1944 року народження, освіта вища, проживає в м. Глобії Полтавської області, вчительку географії Полтавської середньої школи № 34, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 125;

Попова Анатолія Івановича, 1953 року народження, освіта вища, проживає в м. Глухів Сумської області, робітника Шосткінського м'ясокомбінату ВАТ «Полісся», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 126;

Мінаєву Лідію Вікторівну, 1979 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Кам'янець-Подільський Хмельницької області, бухгалтера Кам'янець-Подільського ДКП «Завод «Український кристал», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включену до виборчого списку під № 127;

Бутенка Миколу Івановича, 1960 року

# ДЕРЖАВА І ПРАВО

## Офіційно

### ЗАКОН УКРАЇНИ

## Про загальну структуру і чисельність Міністерства внутрішніх справ України

Стаття 1. Затвердити таку загальну структуру Міністерства внутрішніх справ України: Міністерство внутрішніх справ України — центральний орган управління; головні управління, управління Міністерства внутрішніх справ України в Автономній Республіці Крим, областях, містах Києві та Севастополі, управління, відділи Міністерства внутрішніх справ України на транспорті; міські, районні управління та відділи, лінійні управління, відділи, відділення, пункти; підрозділи місцевої міліції; підрозділи та допоміжні служби державної пожежної охорони; з'єднання, військові частини, підрозділи, установи внутрішніх військ; навчальні заклади, науково-дослідні установи, підприємства та установи забезпечення. Стаття 2. Затвердити загальну чисельність Міністерства внутрішніх справ України (за винятком чисельності внутрішніх військ Міністерства внутрішніх справ України, що визначається статтею 3 цього Закону) у кількості 386600 осіб, у тому числі 284400 осіб рядового і начальницького складу. За рахунок Державного бюджету України утримуються 226800 працівників органів внутрішніх справ. Стаття 3. Затвердити загальну чисельність внутрішніх військ Міністерства внутрішніх справ України у кількості 44000 осіб, у тому числі 42300 військовослужбовців, передбачивши, що їх чисельність становитиме станом на: 30 грудня 2002 року — 43800 осіб, у тому числі 42100 військовослужбовців; 30 грудня 2003 року — 40300 осіб, у тому числі 38700 військовослужбовців; 30 грудня 2004 року — 36800 осіб, у тому числі 35200 військовослужбовців; 30 грудня 2005 року — 33300 осіб, у тому числі 32700 військовослужбовців. Стаття 4. Прикінцеві положення 1. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування. 2. Кабінету Міністрів України: привести свої нормативно-правові акти у відповідність із цим Законом; забезпечити приведення міністерствами та іншими центральними органами виконавчої влади їх нормативно-правових актів у відповідність із цим Законом; у проекті Закону України про Державний бюджет України на кожний рік при визначенні видатків на утримання внутрішніх військ Міністерства внутрішніх справ України враховувати відповідне зменшення їх чисельності, визначене цим Законом.

Президент України Л. КУЧМА.

м. Київ,  
10 січня 2002 року.  
№ 2925-ІІІ.

### ЗАКОН УКРАЇНИ

## Про ратифікацію Договору між Україною та Угорською Республікою про правову допомогу в цивільних справах

Верховна Рада України постановляє: Договір між Україною та Угорською Республікою про правову допомогу в цивільних справах, підписаний у м. Будапешті 2 серпня 2001 року, ратифікувати.

Президент України Л. КУЧМА.

м. Київ,  
10 січня 2002 року.  
№ 2926-ІІІ.

### ЗАКОН УКРАЇНИ

## Про ратифікацію Договору між Україною та Чеською Республікою про правову допомогу в цивільних справах

Верховна Рада України постановляє: Договір між Україною та Чеською Республікою про правову допомогу в цивільних справах, підписаний у м. Києві 28 травня 2001 року, ратифікувати.

Президент України Л. КУЧМА.

м. Київ,  
10 січня 2002 року.  
№ 2927-ІІІ.

### ЗАКОН УКРАЇНИ

## Про ратифікацію Договору між Україною та Литовською Республікою про соціальне забезпечення

Верховна Рада України постановляє: Договір між Україною та Литовською Республікою про соціальне забезпечення, підписаний 23 квітня 2001 року в м. Вільносі, ратифікувати.

Президент України Л. КУЧМА.

м. Київ,  
10 січня 2002 року.  
№ 2928-ІІІ.

### ЗАКОН УКРАЇНИ

## Про ратифікацію Конвенції між Урядом України і Швейцарською Федеральною Радою про уникнення подвійного оподаткування стосовно податків на доходи і на капітал

Верховна Рада України постановляє: Конвенцію між Урядом України і Швейцарською Федеральною Радою про уникнення подвійного оподаткування стосовно податків на доходи і на капітал, підписану 30 жовтня 2000 року в м. Києві, ратифікувати.

Президент України Л. КУЧМА.

м. Київ,  
10 січня 2002 року.  
№ 2929-ІІІ.

## 5 Постанова Центральної виборчої комісії



народження, освіта середня спеціальна, проживає в смт Варва Варвинського району Чернігівської області, заступника начальника частини з газово-безпечної служби Гліфенцівського газопереробного заводу, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 128;

Бондаря Петра Юхимовича, 1948 року народження, освіта вища, проживає в м. Тульчин Вінницької області, викладача народних інструментів Тульчинського училища культури, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 129;

Матвійчука Віктора Романовича, 1952 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в смт Шацьк Шацького району Волинської області, в. о. директора страхової компанії «Саламандра-Десна», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 130;

Кузнєцова Олександра Семеновича, 1955 року народження, освіта середня, проживає в м. Красноармійськ Донецької області, робітника ТОВ «Донбас-Чорнобиль», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 131;

Пістренка Олексія Івановича, 1951 року народження, освіта вища, проживає в м. Сумах, керівника фізичного виховання Професійно-технічного навчального закладу № 12, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 134;

Олійника Юрія Валерійовича, 1976 року народження, освіта вища, проживає в м. Хмельницькому, юрисконсульта Хмельницької дирекції АПБ «Україна», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 135;

Пасічну Інну Іванівну, 1951 року народження, освіта вища, проживає в м. Дніпропетровську, вчительку середньої школи № 102, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 136;

Теодорського Сергія Івановича, 1959 року народження, освіта вища, проживає в м. Красноармійську Донецької області, приватного підприємця, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 137;

Чертову Вікторію Василівну, 1967 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Добропілля Донецької області, приватного підприємця, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 138;

Іванову Олену Олександрівну, 1976 року народження, освіта середня, проживає в м. Димитрові Донецької області, журналіста телебачення «Справедливість», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 139;

Кубишко Ларису Іванівну, 1963 року народження, освіта вища, проживає в м. Бровари Київської області, головного бухгалтера кооперативу «Шляховик», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 140;

Кунашка Миколу Васильовича, 1943 року народження, освіта вища, проживає в м. Миколаєві, заступника директора Миколаївської загальноосвітньої школи № 54, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 141;

Білова Сергія Костянтиновича, 1957 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Чернігові, пенсіонера (СБУ), члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 143;

Трушину Олену Борисівну, 1965 року народження, освіта вища, проживає в м. Жмеринка Вінницької області, головного економіста Жмеринського районного відділу держстатистики, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 144;

Олійника Валентина Антоновича, 1946 року народження, освіта вища, проживає в м. Нововолинськ Волинської області, начальника відділу технічного контролю ВАТ «Оснастка», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 145;

Соларьову Тетяну Миколаївну, 1967 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Лебедин Сумської області, секретаря-машиністку Лебединського п/н будинку-інтернату, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 147;

Нетребу Віру Прокопівну, 1949 року народження, освіта вища, проживає в смт Куликівка Куликівського району Чернігівської області, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 148;

Зайченко Тетяну Олександрівну, 1957 року народження, освіта вища, проживає в м. Алчевськ Луганської області, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 149;

Колісника Сергія Івановича, 1954 року на-

родження, освіта вища, проживає в м. Дніпропетровську, хірурга-онколога ТМО «Онкологія», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 151;

Овчар Антоніну Сергіївну, 1961 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Яготин Київської області, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 152;

Соломаху Володимира Антоновича, 1931 року народження, освіта вища, проживає в м. Івано-Франківську, голову Гаражно-будівельного кооперативу № 22, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 153;

Швеця Миколу Яковича, 1953 року народження, освіта вища, проживає в м. Кіровограді, директора Комунального підприємства «Готель «Київ», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 154;

Курбатова Олександра Володимировича, 1956 року народження, освіта вища, проживає в м. Луганську, приватного підприємця, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 155;

Бочарова Андрія Леонідовича, 1968 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Краматорськ Донецької області, приватного підприємця, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 156;

Опришко Любов Семенівну, 1948 року народження, освіта вища, проживає в м. Городок Львівської області, начальника юридичного відділу Городоцької районної державної адміністрації, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 157;

Несенюк Ніну Василівну, 1939 року народження, освіта вища, проживає в м. Полтаві, пенсіонерку, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 158;

Таргонського Михайла Опанасовича, 1944 року народження, освіта вища, проживає в м. Овруч Житомирської області, пенсіонера (МВС України), члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 159;

Кожевнікова Леоніда Володимировича, 1952 року народження, освіта вища, проживає в м. Тернополі, начальника штабу приватного малого підприємства «Елерон», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 160;

Супруна Олександра Олександровича, 1963 року народження, освіта вища, проживає в м. Харкові, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 161;

Калініченка Вадима Анатолійовича, 1972 року народження, освіта вища, проживає в м. Херсоні, директора ТОВ «Джокер», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 162;

Немирича Валентина Олександровича, 1973 року народження, освіта вища, проживає в м. Прилуки Чернігівської області, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 164;

Лапшину Ганну Віталіївну, 1974 року народження, освіта вища, проживає в м. Запоріжжі, артистку оркестру Запорізького обласного музично-драматичного театру, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 165;

Колесник Тетяну Гаррівну, 1959 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, викладача математики Київського оптико-механічного технікуму, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 166;

Самборського Ярослава Дмитровича, 1976 року народження, освіта вища, проживає в м. Дніпропетровську, головного редактора газети «Вісник Придніпров'я», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 168;

Майструк Галину Леонідівну, 1956 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Тетіїв Київської області, інструктора-дизінфікатора Тетіївської санітарно-епідеміологічної станції, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 170;

Абраменка Сергія Анатолійовича, 1963 року народження, освіта вища, проживає в с. Лутовинівка Козельщинського району Полтавської області, заступника директора з навчально-виховної роботи Козельщинського навчально-виховного комплексу, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 172;

Новохатську Олену Іванівну, 1973 року народження, освіта вища, проживає в м. Вінниці, головного редактора Вінницької обласної телерадіокомпанії «Вінниччина», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лі-

вих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 173;

Лаврука Віктора Івановича, 1944 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, голову правління об'єднання співвласників будинку «Будсервіс», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 176;

Томіну Тетяну Анатоліївну, 1957 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Краматорськ Донецької області, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 177;

Подвінцева Володимира Анатолійовича, 1949 року народження, освіта вища, проживає в м. Феодосія Автономної Республіки Крим, начальника дільниці Протизсувного управління, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 179;

Чижа Олександра Олександровича, 1978 року народження, освіта вища, проживає в м. Дніпропетровську, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 180;

Квятковського Адолія Федоровича, 1938 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Малин Житомирської області, завідуючого господарством Малинського дитячого садка № 11, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 181;

Пустовіта Дмитра Володимировича, 1979 року народження, освіта вища, проживає в м. Одесі, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 182;

Муляра Володимира Даниловича, 1938 року народження, освіта вища, проживає в м. Бориспіль Київської області, майстра виробничого навчання Броварських міжрайонних курсів ЦО Київської області, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 183;

Моїсєєва Віктора Сергійовича, 1978 року народження, освіта вища, проживає в м. Одесі, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 184;

Чорнорука Івана Денисовича, 1937 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в смт Диканька Диканського району Полтавської області, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 186;

Антонова Ігоря Олексійовича, 1957 року народження, освіта вища, проживає в м. Харкові, директора Обласної бази спецмедпостачання, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 187;

Мергерю Миколу Олександровича, 1971 року народження, освіта вища, проживає в м. Херсоні, генерального директора ТОВ «Джокер», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 188;

Боксер Олену Петрівну, 1954 року народження, освіта вища, проживає в м. Черкасах, начальника відділу праці і зарплати, головного економіста Державного науково-виробничого підприємства «Ротор», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 189;

Мадлюдо Віктора Григоровича, 1962 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Києві, генерального директора ТОВ «Євроліфт», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 190;

Скрипальова Олега Вікторовича, 1981 року народження, освіта середня, проживає в м. Дніпропетровську, студента Металургійної академії, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 191;

Дикого Миколу Андрійовича, 1939 року народження, освіта середня, проживає в м. Яготин Київської області, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 192;

Алексєєва Віктора Андрійовича, 1947 року народження, освіта вища, проживає в м. Кіровограді, головного лікаря Лінійної лікарської амбулаторії станції Користівка Одеської залізниці, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 193;

Гуру Олександра Тадеушовича, 1964 року народження, освіта вища, проживає в м. Пустомити Львівської області, страхового агента Пустомитівського відділення НАСК «Оранта», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 194;

Потапову Людмилу Олександрівну, 1943 року народження, освіта вища, проживає в м. Миколаєві, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 195;

Кривенка Володимира Дмитровича, 1949 року народження, освіта вища, проживає в м. Полтаві, менеджера фірми «Промхімсервіс», члена політичної партії Всеукраїнського

об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 196;

Ягодку Олексія Володимировича, 1981 року народження, освіта середня, проживає в м. Одесі, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 197;

Удовенко Валентину Василівну, 1953 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Харкові, приватного підприємця, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 198;

Головач Світлану Володимирівну, 1965 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Запоріжжі, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 199;

Трачука Андрія Юрійовича, 1979 року народження, освіта середня, проживає в м. Тернополі, директора приватного підприємства «Міленіум», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 200;

Одинець Тамару Іванівну, 1961 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в смт Диканька Диканського району Полтавської області, диспетчера Диканського районного управління сільського господарства, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 201;

Пушкарьову Ольгу Миколаївну, 1976 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Луцьку Волинської області, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 204;

Ляха Михайла Вікторовича, 1980 року народження, освіта незакінчена вища, проживає в м. Сумах, студента Сумського державного педагогічного університету, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 205;

Доліна Олексія Валентиновича, 1977 року народження, освіта вища, проживає в с. Стара Оржиця Згурівського району Київської області, головного ветеринарного лікаря ТОВ «Нива Переяславщини», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 206;

Величка Анатолія Миколайовича, 1965 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, співробітника ЗАТ «Енергоспілка», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 208;

Ковтун Ірину Володимирівну, 1974 року народження, освіта незакінчена вища, проживає в м. Вінниці, менеджера ТЗОВ «Укрпродресурс», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 210;

Андрійченко Людмилу Олександрівну, 1971 року народження, освіта вища, проживає в м. Родинське Донецької області, бухгалтера ТОВ «Донбас-Чорнобиль», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 211;

Бібіка Миколу Федотовича, 1924 року народження, освіта вища, проживає в м. Тернополі, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 213;

Закарлюк Ольгу Олександрівну, 1975 року народження, освіта вища, проживає в м. Запоріжжі, артистку оркестру Запорізького обласного музично-драматичного театру, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включено до виборчого списку під № 216;

Гранковського Леонарда Станіславовича, 1935 року народження, освіта вища, проживає в м. Вінниці, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 217;

Кудреватих Олександра Валентиновича, 1966 року народження, освіта вища, проживає в м. Кіровограді, пенсіонера, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 218;

Рукавішнікова Валерія Івановича, 1949 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, тимчасово не працює, члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 219;

Тарануху Тараса Анатолійовича, 1975 року народження, освіта вища, проживає в м. Вінниці, головного інженера телерадіокомпанії «Вінниччина», члена політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість», включеного до виборчого списку під № 220.

2. Видати представнику політичної партії Всеукраїнського об'єднання лівих «Справедливість» у Центральній виборчій комісії копію цієї постанови разом із посвідченнями кандидатів у народні депутати України, зазначених у пункті 1 постанови.

3. Цю постанову оприлюднити в газетях «Голос України» та «Урядовий кур'єр».

**Голова Центральної виборчої комісії**  
**М. РЯБЕЦЬ.**

м. Київ,  
29 січня 2002 року.  
№ 123.

Про реєстрацію кандидатів  
у народні депутати України в  
багатомандатному загальнодержавному  
виборчому окрузі, включених до  
виборчого списку кандидатів у народні  
депутати України Ліберальної партії  
України (оновленої) по виборах народних  
депутатів України 31 березня 2002 року

Розглянувши заяву Ліберальної партії України (оновленої) про реєстрацію кандидатів у народні депутати України в багатомандатному загальнодержавному виборчому окрузі, висунутих 13 січня 2002 року на II з'їзді цієї партії та включених до виборчого списку кандидатів у народні депутати України від Ліберальної партії України (оновленої) по виборах народних депутатів України 31 березня 2002 року, а також додані до неї необхідні для реєстрації документи, відповідно до частин перших статей 41, 43, 44, частин першої, сьомої, дев'ятої статті 45 Закону України «Про вибори народних депутатів України» та керуючись статтею 11 Закону України «Про Центральну виборчу комісію», Центральна виборча комісія **постановляє:**

1. Зареєструвати таких кандидатів у народні депутати України в багатомандатному загальнодержавному виборчому окрузі із включених до виборчого списку кандидатів у народні депутати України від Ліберальної партії України (оновленої) по виборах народних депутатів України 31 березня 2002 року:

Козачка Ярослава Вікторовича, 1965 року народження, освіта вища, проживає в смт Велика Березовиця Тернопільського району Тернопільської області, доцента Тернопільського обласного інституту післядипломної педагогічної освіти, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 1;

Абраїмова Миколу Олексійовича, 1950 року народження, освіта вища, проживає в м. Дніпропетровську, начальника відділу Дніпропетровської облдержадміністрації, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 4;

Сидоренка Андрія Миколайовича, 1965 року народження, освіта вища, проживає в м. Харкові, генерального директора приватної фірми «Аеліта», члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 5;

Омельянчука Володимира Володимировича, 1958 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Житомирі, приватного підприємця, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 6;

Щербатого Сергія Івановича, 1968 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, заступника завідувача відділу з питань внутрішньої політики апарату Київської облдержадміністрації, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 10;

Попова Геннадія Дмитровича, 1969 року народження, освіта незакінчена вища, проживає в м. Ізмаїл Одеської області, заступника директора ДП «Устьдунайовицях», члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 11;

Адамовича Петра Павловича, 1956 року народження, освіта вища, проживає в м. Бережани Тернопільської області, приватного підприємця, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 12;

Кеца Володимира Олександровича, 1966 року народження, освіта вища, проживає в м. Луцьку, заступника директора Волинського обласного центру зайнятості Міністерства соціального захисту України, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 13;

Пушкаренко Аллу Олександрівну, 1939 року народження, освіта вища, проживає в м. Кіровограді, пенсіонерку, члена Ліберальної партії України (оновленої), включену до виборчого списку під № 14;

Леня Ігоря Івановича, 1957 року народження, освіта вища, проживає в м. Рівному, старшого викладача кафедри економічної теорії Рівненського державного технічного університету, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 15;

Головіна Едуарда Миколайовича, 1974 року народження, освіта вища, проживає в м. Одесі, викладача Одеського державного аграрного університету, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 16;

Колодку Нестора Михайловича, 1963 року народження, освіта вища, проживає в м. Бережани Тернопільської області, тимчасово не працює, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 17;

Василенка Олександра Миколайовича, 1944 року народження, освіта вища, проживає в м. Чернігові, спеціаліста Чернігівської філії банку «Біг Енергія», члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 18;

Нестеренка Віктора Павловича, 1958 року народження, освіта вища, проживає в м. Сніжне Донецької області, спеціаліста Управління праці та соціального захисту населення, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 19;

Неупокоева Руслана Валентиновича, 1971 року народження, освіта вища, проживає в м. Чернівцях, головного режисера Чернівцького обласного театру ляльок, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 20;

Качалу Василя Юрійовича, 1949 року народження, освіта вища, проживає в м. Ужгороді, завідуючого відділенням Ужгородської міської лікарні, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 21;

Іваницького Ераста Анатолійовича, 1965 року народження, освіта вища, проживає в м. Кривий Ріг Дніпропетровської області, приватного підприємця, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 22;

Танського Володимира Івановича, 1940 року народження, освіта вища, проживає в м. Шолкіне Ленінського району Автономної Республіки Крим, генерального директора «Крим Кераміка», члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 24;

Козачука Юрія Олександровича, 1963 року народження, освіта вища, проживає в м. Рожище Волинської області, заступника керівника апарату — начальника відділу організаційної і кадрової роботи Рожищенської районної державної адміністрації Волинської області, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 25;

Альберга Олександра Володимировича, 1947 року народження, освіта вища, проживає в м. Дніпропетровську, директора Дніпропетровської дирекції по будівництву об'єктів для депортованих німців, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 26;

Синявську Валентину Леонідівну, 1950 року народження, освіта вища, проживає в м. Житомирі, завідуючу прес-службою Житомирської міської ради, члена Ліберальної партії України (оновленої), включену до виборчого списку під № 27;

Галаєва Олександра Вікторовича, 1977 року народження, освіта вища, проживає в м. Одесі, приватного підприємця, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 29;

Москаленка Ігоря Івановича, 1961 року народження, освіта вища, проживає в м. Ніжин Чернігівської області, директора ТОВ АВ «Компексім», члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 30;

Новак Юліанну Василівну, 1974 року народження, освіта незакінчена вища, проживає в м. Ужгороді, вихователя та вчителя дитячо-виховного закладу № 16, члена Ліберальної партії України (оновленої), включену до виборчого списку під № 38;

Булавкіна Ігоря Леонідовича, 1965 року народження, освіта вища, проживає в м. Кіровограді, приватного підприємця, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 40;

Левченка Валерія Вікторовича, 1968 року народження, освіта середня, проживає в м. Харкові, приватного підприємця, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 41;

Стулій Надію Миколаївну, 1947 року народження, освіта вища, проживає в м. Чернівці, пенсіонерку, члена Ліберальної партії України (оновленої), включену до виборчого списку під № 43;

Кудельського Анатолія Вікторовича, 1940 року народження, освіта вища, проживає в м. Чернівцях, інженера Чернівецької філармонії, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 44;

Богащенко Тетяну Олександрівну, 1952 року народження, освіта вища, проживає в с. Голубичи Ріпкинського району Чернігівської області, вчителя, Голубицької загальноосвітньої школи, члена Ліберальної партії України (оновленої), включену до виборчого списку під № 49;

Д'якову Галину Михайлівну, 1952 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в смт Приморське Автономної Республіки Крим, старшого інспектора відділу кадрів ВАТ Феодосійська суднобудівна компанія «Море», члена Ліберальної партії України (оновленої), включену до виборчого списку під № 51;

Скринька Миколу Максимовича, 1945 року народження, освіта вища, проживає в м. Кривий Ріг Дніпропетровської області, декана Криворізького економічного інституту, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 53;

Ковкрака Валентина Віталійовича, 1964 року народження, освіта вища, проживає в м. Бровари Київської області, заступника директора Центру підвищення кваліфікації кадрів Київської облдержадміністрації, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 54;

Куніну Віолетту Павлівну, 1937 року народження, освіта вища, проживає в смт Приморське Автономної Республіки Крим, пенсіонерку, члена Ліберальної партії України (оновленої), включену до виборчого списку під № 59;

Куника Павла Миколайовича, 1966 року народження, освіта вища, проживає в м. Житомирі, журналіста газети «Місто», члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 64;

Сітька Віктора Володимировича, 1948 року народження, освіта вища, проживає в м. Дніпродзержинськ, директора технолого-економічного технікуму Дніпродзержинського державного технічного університету, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 65;

Хибу Віталія Владиславовича, 1966 року народження, освіта вища, проживає в м. Городня Чернігівської області, начальника відділу Городнянського райтелекому, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 69;

Біденка Віталія Анатолійовича, 1965 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Житомирі, начальника кабельно-эфірного телебачення МФ «Маяк», члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 71;

Білика Володимира Віталійовича, 1966 року народження, освіта вища, проживає в м. Харкові, приватного адвоката, члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 75;

Марків Наталію Іванівну, 1963 року народження, освіта вища, проживає в м. Чернівці, актрису Чернівцького обласного театру ляльок, члена Ліберальної партії України (оновленої), включену до виборчого списку під № 77;

Плужника Миколу Васильовича, 1957 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в смт Приморський Автономної Республіки Крим, директора МПП «Южний Хрест», члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 78;

Уса Володимира Івановича, 1947 року народження, освіта вища, проживає в м. Чернівці, начальника відділу банку «Біг Енергія», члена Ліберальної партії України (оновленої), включеного до виборчого списку під № 82;

Андрєєву Валентину Валентинівну, 1938 року народження, освіта вища, проживає в смт Приморське Автономної Республіки Крим, інженера ВАТ Феодосійської суднобудівної компанії «Море», члена Ліберальної партії України (оновленої), включену до виборчого списку під № 83;

Рошак Лідію Ігорівну, 1953 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Чернівці, пенсіонерку, члена Ліберальної партії України (оновленої), включену до виборчого списку під № 85;

Хотян Ірину Олександрівну, 1977 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Чернівці, секретаря-референта ВАТ «Спецавтотранспорт», члена Ліберальної партії України (оновленої), включену до виборчого списку під № 87.

2. Видати представнику Ліберальної партії України (оновленої) у Центральної виборчої комісії копію цієї постанови разом із посвідченнями кандидатів у народні депутати України, зазначених у пункті 1 постанови.

3. Цю постанову оприлюднити у газетах «Голос України» та «Урядовий Кур'єр».

Голова Центральної виборчої комісії  
М. РЯБЕЦЬ.

м. Київ, 29 січня 2002 року  
№ 127.

Згідно з Регламентом ВР України, постанови та інші акти, надруковані в «Голосі України», є офіційною публікацією.



Офіційно

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про ратифікацію Угоди між Кабінетом Міністрів України та Урядом Федеративної Республіки Німеччина про взаємний захист таємної інформації

Верховна Рада України *постановляє:*  
Угоду між Кабінетом Міністрів України та Урядом Федеративної Республіки Німеччина про взаємний захист таємної інформації, підписану 29 травня 1998 року у м. Бонні, ратифікувати.

Президент України  
Л. КУЧМА.

м. Київ, 10 січня 2002 року.  
№ 2937-III.

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про ратифікацію Угоди між Урядом України та Урядом Словацької Республіки про взаємний захист таємної інформації та матеріалів

Верховна Рада України *постановляє:*  
Угоду між Урядом України та Урядом Словацької Республіки про взаємний захист таємної інформації та матеріалів, підписану 1 червня 1998 року у м. Братиславі, ратифікувати.

Президент України  
Л. КУЧМА.

м. Київ, 10 січня 2002 року.  
№ 2938-III.

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про ратифікацію Угоди між Кабінетом Міністрів України та Урядом Держави Ізраїль про взаємну охорону таємної інформації та матеріалів

Верховна Рада України *постановляє:*  
Угоду між Кабінетом Міністрів України та Урядом Держави Ізраїль про взаємну охорону таємної інформації та матеріалів, підписану 13 вересня 1998 року у м. Тель-Авіві, ратифікувати.

Президент України  
Л. КУЧМА.

м. Київ, 10 січня 2002 року.  
№ 2939-III.

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про ратифікацію Угоди між Кабінетом Міністрів України та Урядом Туркменистану про взаємну охорону секретної інформації

Верховна Рада України *постановляє:*  
Угоду між Кабінетом Міністрів України та Урядом Туркменистану про взаємну охорону секретної інформації, підписану 14 травня 2001 року у м. Києві, ратифікувати.

Президент України  
Л. КУЧМА.

м. Київ, 10 січня 2002 року.  
№ 2940-III.

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про ратифікацію Угоди між Урядом України та Урядом Італійської Республіки про взаємну охорону секретної інформації

Верховна Рада України *постановляє:*  
Угоду між Урядом України та Урядом Італійської Республіки про взаємну охорону секретної інформації, підписану 6 червня 2001 року у м. Києві, ратифікувати.

Президент України  
Л. КУЧМА.

м. Київ, 10 січня 2002 року.  
№ 2941-III.

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про ратифікацію Угоди між Кабінетом Міністрів України та Урядом Угорської Республіки про заходи зміцнення довір'я і безпеки та про розвиток двосторонніх військових зв'язків

Верховна Рада України *постановляє:*  
Угоду між Кабінетом Міністрів України та Урядом Угорської Республіки про заходи зміцнення довір'я і безпеки та про розвиток двосторонніх військових зв'язків, підписану 27 жовтня 1998 року в м. Будапешті, ратифікувати.

Президент України  
Л. КУЧМА.

м. Київ, 10 січня 2002 року.  
№ 2946-III.







# Приречені на співробітництво

Поїздкою до Закарпаття завершився офіційний візит в Україну Президента Угорщини Ференца Мадла.

Під час прес-конференції Ференц Мадл підкреслив, що нас об'єднує не тільки історичне минуле, а й сучасні взаємні інтереси. «Розвиток Закарпатської області є особливо важливим для обох країн, — наголосив він. — Сподіваємося, що в недалекому майбутньому всі наміри цієї співпраці буде реалізовано».

Особливий чинник солідарності між прикордонними областями — ліквідація наслідків повеней та забезпечення від них у майбутньому територій і населення із залученням зусиль сусідніх держав і європейської спільноти. А ще — прагнення, щоб угорська національна меншина (із 163 тис. угорців, що мешкають у нас, 156 тис. компактно проживають саме в Закарпатті) комфортно почувалася в Україні, а українська — в Угорщині, щоб вони мали всі можливості для збереження своєї національної самобутності. До речі, розв'язанням проблем угорців в Україні Ференц Мадл вдоволений.

Наші сусіди прийняли Закон про угорців, які мешкають у сусідніх країнах. Ференц Мадл подякував Україні за виважене ставлення до цього закону та закликав до продовження двостороннього діалогу з питань нацменшин.

Прем'єр-міністр України Анатолій Кінах, котрий супроводжував Президента Угорщини під час його перебування на Закарпатті, наголосив, що взаємовідносини, які будуються між Україною й Угорщиною, — приклад рівноправного партнерства і довіри. Торік торговий обіг між нами зріс на 24 відсотки. Сторони домовилися проводити спільну стратегічну політику, спрямовану на те, щоб розширення Євросоюзу, співпраця з міжнародними організаціями, зокрема із СОТ, не погіршували умови двосторонньої співпраці.

Іван ГУДЗОВАТИЙ.

Закарпатська область.

# Головне — не труба, а газ

Посол Росії в Україні, спеціальний представник президента РФ з розвитку торгово-економічних відносин з Україною Віктор Черномірдин з учорашнього дня ще й «Заслужений інженер Росії». Високої нагороди його удостоєно за розробку загальної концепції розвитку промисловості в Росії в умовах ринкової економіки. «Хоч би куди мене життя кидало, я завжди вважав себе інженером і господарником, — заявив посол. — Лише в інженерній справі можна побачити результати своєї праці. В політиці це неможливо». Після нагородження новоспечений заслужений інженер відповів на запитання журналістів. Судячи з усього, Віктор Степанович стомився від запитань, що їх так часто ставили в Києві, пов'язаних з проектом будівництва газопроводу з Росії у Західну Європу через Польщу в обхід України. Черномірдин вважає, що Україну, як і будь-яку іншу державу, передусім має хвилювати питання, чи буде вона забезпечена газом. «Сама труба без газу нічого не варта. Можна хоч двадцять труб прокласти! Головне — газ», — підкреслив посол. Щодо забезпечення України газом, то Черномірдин запевнив «Голос України»: до 2012 року нам непокоїтися нема про що, бо всі обсяги узгоджено. Отже, Чер-

номірдин ухилився від прямої відповіді на запитання «ГУ», чи обговорювали все-таки відмову від будівництва газопроводу нинішнього понеділка на раді директорів «Газпрому». Нагадаю, після заяви про це одного із членів ради директорів Бориса Федорова віце-прем'єр РФ Віктор Христенко заперечив цю інформацію.

Я також запитала у посла, як у заслуженого інженера, про фінансову доцільність цього будівництва в тому варіанті, про який домовилися Москва і Варшава. Віктор Степанович відповів, що нині важко сказати, відбудеться чи не відбудеться проект: «Гадаю, газопровід буде, коли він буде потрібен».

До речі, наступного тижня посол Росії супроводжуватиме Президента України Леоніда Кучму в його поїздки до Західного Сибіру. Черномірдин з неприхованим задоволенням розповів про програму візиту і про те, що Кучмі є що подивитися в Сибіру: «Ми стільки говоримо про нафту і газ, що просто необхідно побачити, звідки все йде і де починається». Тим паче що за часів СРСР Україна будувала в Сибіру цілі міста і нині там живе і працює в досить тяжких умовах і суворому кліматі багато наших співвітчизників.

Яна СТАДІЛЬНА.

## Все одно його не кину

Усі пам'ятають пристрасі, що вирували навколо дивної історії з викраденням торік ящиків із позолоченими статуетками «Оскара» напередодні церемонії вручення нагород Американської кіноакадемії. А оце нині хтось намагався викрасти «Оскара» у знаменитої актриси Вупі Голдберг. Невідомий вилучив статуетку з посилки, надісланої з чиказької реставраційної компанії. Замість заслуженого трофея актриса одержала порожню коробку! Довелося втручатися поліції, яка виявила пропажу в аеропорту, начебто в кошику для сміття. Торік вкрадені нагороди теж знаходили серед сміття. Можливо, злодії бажать наголосити, що «Оскара» час відправити на смітник. Однак Вупі, яка за півтора місяця вестьме оскарівську церемонію, заявила, що їй особисто нагорода дуже дорога, тож надалі статуетка не залишить її домівки.

## Без переваг

### Світ про Україну

«Україна не хоче надавати жодних переваг у працевлаштуванні етнічним угорцям, — повідомляє **Угорське радіо**. — Навіть незважаючи на те, що в Угорщині було прийнято закон, в якому етнічним угорцям надаються гарантії працевлаштування у країнах, в яких вони мешкають. Про це заявив Прем'єр-міністр України Анатолій Кінах після зустрічі з угорським президентом Ференцом Мадлом. На переговорах Анатолій Кінах зазначив, що Україна, зі свого боку, не проситиме жодних переваг для працевлаштування громадян України в Угорщині».

**Радіо «Свобода»** коментує візит до України Лешка Міллера: «Дві заяви прем'єра Польщі Лешка Міллера, зроблені в Києві, видаються доброю міною за ненайкращої гри. Перша заява стосовно того, що позиція України у справі будівництва другої нитки ямальського газопроводу має для Польщі велике значення. Ця фраза польського прем'єра

була б доброю, якби Лешек Міллер виголосив її 16 січня, коли під час візиту Володимира Путіна Польща поспішила запевнити Росію про свою згоду на так звану газову перемичку в обхід України. До речі, Петр Косцінський із **«Жечі Посполитої»** коментує цей візит так: «Слова прем'єра Міллера можуть означати, що Україна вважає справу газопроводу вже неактуальною, в усякому разі, що можлива будова не становить для неї загрози».

Друга заява, яку виголосив прем'єр Міллер у Києві, була про те, що Польща хоче і надалі відігравати роль речника України на Заході. Цей політичний шаблон, по-перше, застарілий, по-друге, скоригований не найкраще. Той самий Петр Косцінський із **«Жечі Посполитої»** пише: «Хоч декларації прем'єрів Польщі та України звучали оптимістично, сумніви стосовно того, що стратегічне партнерство існує скоріше на папері, залишилися».

Підготувала **Тетяна ПАСОВА**.

## Фотофакт



Третього березня в Японії відзначають День дівчаток, або Свято ляльок («хіна мацурі»). Один з його незмінних атрибутів — виставка ошатно вдягнутих ляльок, які зображують життя та звичай стародавнього імператорського двору. До цього свята в Японії у кожній родині, де є дівчатка, кімнату прикрашають такою експозицією. Для неї вибирають не ті ляльки, якими діти граються щодня, а особливі, що передають з покоління в покоління як родинну реліквію. Їх виставляють напередодні свята, а потім упаковують в коробки — до наступного року. Побачити цю традиційну виставку ляльок можна вже тепер у культурно-інформаційному відділі Посольства Японії в Україні.

На знімку: дівчинка розглядає традиційні японські ляльки.

Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

# Як вправити CD-диски, не зламавши шії

У четвер Президент України підписав ухвалений Верховною Радою Закон «Про особливості державного регулювання діяльності суб'єктів господарювання, пов'язаної з виробництвом, експортом, імпортом дисків для лазерних систем зчитування». Настав момент істини: якщо запроваджені американцями торгові санкції проти України мали винятково благородну мету — змусити Київ прийняти антипіратський закон, то їх буде скасовано. А коли ні — в нас з'явиться серйозний привід запідозрити заокеанських партнерів у нещирості.

Написаний Кабміном спільно з американськими експертами законопроект було відхилено, як згубний для українського виробника «компактів». У підсумку ухвалили компромісний варіант, створений на основі законопроекту народних депутатів України Михайла Павловського та Володимира Чекаліна.

Як повідомляють кореспондентів «ГУ» вчора в прес-службі Посольства США в Україні, за океаном закон «ще вивчають» і офіційної реакції на нього з боку американського уряду поки що не надходило. Натомість уже про-

лунали досить різкі заяви в Україні. Президент Леонід Кучма, приміром, заявив, що «такого (антипіратського) закону, який хочуть американці, немає в жодній країні світу!»

— Написаний урядом законопроект саме тим і подобався американцям, що ставив українського виробника в значно менш вигідне становище порівняно з його зарубіжними конкурентами, — каже народний депутат України Михайло Павловський. — Крім того, він закладав безліч лазівок для корупції.

Пропонувалося ліцензу-

вати виробництво лазерних дисків на всіх його етапах (починаючи з сировини), тоді як у світовій практиці ліцензуванню підлягає лише кінцевий продукт.

Усупереч урядовому законопроекту, депутати запровадили рівну відповідальність і для виробника, і для замовника, а також експортера та імпортера контрафактної продукції і диференціювали відповідальність залежно від ступеня тяжкості порушення. А ще прибрали багато абсурдних «ноу-хау». Скажімо, Кабмін вимагав від отримувача ліцензії надати відомості про вартість і кількість товару. Фактично пропонувалося ліцензувати ціну, що, безумовно, є дикунством, не сумісним ні з поняттями про комерційну таємницю, ні з уявленнями про ринкову економіку.

На думку заступника голови Державного департаменту інтелектуальної власності Валентина Чеботарьова, прийнятий закон

не вирішує всіх питань боротьби з піратством, але питання державного контролю у сфері виробництва лазерних дисків він розв'язує. Важливо й те, що компромісний варіант усе-таки дозволив проводити несподівані перевірки виробників лазерних дисків і заснував інститут державних інспекторів з питань інтелектуальної власності.

— До речі, тим, хто закликає пожаліти піратів, скажу, що в Китаї або в Болгарії з ними не панькаються. У КНР порушення авторського права карається сімома роками позбавлення волі, а повторне — довічним ув'язненням! Суворо? Зате як компенсацію Китай уже отримав доступ до світових ринків і став членом Світової організації торгівлі, — підсумовує Валентин Павлович.

Що думають про закон самі виробники лазерних дисків, ми розповімо в одному з наступних номерів «ГУ».

Ганна ЛУКАНСЬКА.

### Акціонерне товариство закритого типу з іноземними інвестиціями «ЕКОПРОД А. Т.»

повідомляє про скликання Надзвичайних (позачергових) зборів акціонерів товариства, які відбудуться 3 квітня 2002 р. о 16.00 за адресою: Донецька обл., м. Волноваха, вул. Воровського, 16. Початок реєстрації о 14.00.

**Порядок денний:**

- Звіт керівництва про підсумки роботи Товариства у 2001 р.
- Розгляд розпорядження Донецького територіального управління ДКЦП та ФР № 3-В від 17.01.2002 р.
- Прийняття рішення про випуск акцій і збільшення Статутного фонду Товариства та погодження процедур та форм внесків до Статутного фонду.
- Прийняття рішення щодо внесення змін (доповнень) до установчих документів Товариства шляхом викладення установчих документів у новій редакції та затвердження відповідних змін.
- Визначення особи, уповноваженої здійснити реєстрацію змін до установчих документів Товариства.
- Прийняття рішення про реєстрацію випуску акцій у ДКЦП та ФР та визначення особи, уповноваженої здійснити всі необхідні дії для реєстрації випуску акцій.

### Правление ЗАО «Бердянскстрой»

сообщает о проведении общего собрания акционеров, которое состоится 29 марта 2002 г. в 13.00 по адресу: г. Бердянск, ул. Шевченко, 11, ДК «Строитель».

**Повестка дня:**

- Отчет о результатах хозяйственной деятельности за 2001 г.
- Внесение изменений в Устав и внутренние Положения общества.
- Выборы органов управления и контроля (Наблюдательный совет). Ревизионная комиссия, утверждение Председателя Правления.
- Разное.

Регистрация с 12.00 до 13.00. При себе иметь паспорт.

**Телефон для справок: 66-348.**



# «Голова увів порядки — видав коровам прокладки»

## Конкурс

Листами з сатиричними куплетами про село просто-таки закидали редакцію. А хто винен — самі конкурс оголошували. Тепер для ознайомлення з ними хоч створюй додатково штатну одиницю. Та й поштовикам через їхню завантаженість не позаздриш.

З пісні, як то кажуть, слів не викинути. Тим більше, якщо вона — про аграрні реформи. Коли дотримуватися хронології, співати її почали державотворці зі столиці за указом Президента. І, схоже, не без втручання закордону. А на селі встигають лише підспівувати. Може, й хотіли, як краще, але вийшло, як завжди, пише Олександр Бідний з Чернігова:

Ну, нарешті, дочекались!  
Землі розпайовані.  
Вже й папірці отримали,  
Селяни згорьовані.  
Навіть «щедра» заграниця,  
Кажуть, помагала,  
Для друку сертифікатів,  
Свої «крівні вклала».  
Наші мами та бабусі  
Тепер хлібець матимуть,  
Бо їм добрі інвестори  
Завжди допомагатимуть.  
Тільки жаль: сертифікати  
Лежать собі в папочках,  
А земля під бур'янами  
Спить у білих тапочках.  
Нікому оті наділи  
В оренду віддати,  
Бо молоді продовжують  
З села утікати.  
Приїздили і варяги,  
Балакали з нами,  
На вид браві,  
З товстенними мордогаманцями.  
Тільки вони на земельку  
Свої плани мають,  
А бабусь з їх папірцями  
Бачить не бажають.

З новозмінами в аграрному секторі з'явилася нова вельмишанована людина — інвестор. То нічого, що йому іноді важко відрізнити корову від бика. Головне, щоб «мордогаманець» був великий. Напевне, не без участі такого спонсора трапилася сентиментальна історія, яка надихнула до творчості Миколу Жакуну з с. Течки Гошанського району Рівненської області. Щоправда, автор не повідомляє, чи ця господарська пригода сталася у його селі чи в якомусь сусідньому:

Голова увів порядки,  
Видав коровам прокладки.  
А одна без них стояла —  
В книгу Гіннеса попала.  
Іншому головному герою цього автора більш-менш кваліфікований юрист інкримінував би якусь статтю. Зловживання посадовців — невід'ємна частина реформ на селі по-нашому:

Голова нас всіх хвалив,  
Всім нам грамоти вручив.

**Анекдот до теми**  
— Офіціант! Ці мухи мене дратують!  
— Скажіть, які конкретно, і я їх вилочу.

А собі «Тойоту» справив,  
У круїз корів відправив.  
Вже по фермі, мов в світлиці,  
Я ходжу в міні-спідниці,  
А колгоспні рогулі  
Ремигають у Стамбулі.  
А ще гречку й полуницю,  
Що колись були в крамниці,  
Ми привозимо з Європи  
І складаємо у «шопі».

Але, можливо, у цього персонажа інша пряма дорога — у депутатське крісло або на якесь посадове підвищення, бо часто-густо «сільськогосподарські генії», коли таким чином державотворять, обов'язково прикриваються необхідністю ринкових новозмін або демократичних перетворень, повідомляє читач з Хмельниччини, який не хоче оприлюднювати своє прізвище:

По радіо страшні вісті:  
Вкрали в селі, вбили в місті.  
А що ж далі? Святий Отче!  
Усі роблять, хто що хоче.  
І здається: беззаконня демонстрація,  
А у нас усе це зветься  
ДЕМОКРАТІЯ.

А що закордонні радники? Вони від нашого такого «господарювання», схоже, лише задоволено руки потирають. Їх зовсім не втішає перспектива України аграрної — сильного конкурента на світових ринках сільгосппродукції. Мало того, вони залюбки готові підгодовувати нас своєю продукцією. Звідси й безглузді, на перший погляд, поради. А. Марков із села Писарівка Новописарівського району дивується з цього приводу:

Треба йти у ногу з часом,  
Страусів розведемо,  
Бо пора уже подумать,  
Чи туди ми ідемо.  
А ще поруч є озерце —  
Мінімум затрат і сили,  
Розбудуєм акванарій,  
Приживуться й крокодили.

Напередодні народного волевиявлення тема виборів на селі дедалі актуальніша. Невідомий автор із сумом повідомляє:

Коли вибори в Верховну,  
Телефон тоді кричить.  
Коли в дядька горить хата,  
Телефон тоді мовчить.  
З під пера цього самого дописувача вийшов ще один вірш на цю тему: Обирали ми в парламент,  
А там лише чвари.  
І в кожного з «бугром»  
У банках доляри.  
Обирали, приміряли,  
Котрий із них краший,  
А обрали — роздивились:  
«Хрен редьки не слаше».  
Виберем, і нас забудуть.  
Для своєї шкури  
Будувать почнуть палаци  
І бетонні мурі.



І поставлять для безпеки  
Броньові ворота  
На воротах і в дворі —  
Скрізь мордovorоти.  
Коли в нашій Україні  
Людам стане краще?  
Навіть Тарас з «того світу»  
Дивиться та плаче.

Справді, кого обирати — питання. Проголосуєш за «грошового мішка», розмірковують у листах читачі, то й розвиватиме він свій бізнес могозями електорату. Та й депутат з нього, зазвичай, ніякий:

Во всем невежествен и груб он —  
Как был, так и остался дубом!  
Но есть отличие в одном:  
«Златая цепь на дубе том».

З другого боку, нинішній обранець уже накрився, а прийде інший, незаможний, почне хапати з новою силою. Часто пишуть, не піду на дільницю. Мовляв, голосуй — не голосуй, а оберуть того, кого місцева влада вподобав. Хоча трапляються й винятки. Ветерану Великої Вітчизняної війни з Бердичева Миколі Мельничуку пощастило, про що, зокрема, й повідомив:

Що у вас? А ось у нас  
В селах з газом хати.  
Бог нам дав увесь запас —  
З краном депутата.  
Шкода, але часто трапляється навіпаки, як написав Олексій Кудря із Запоріжжя:

Предвыборная речь  
Народного пророка  
Была глубокой!  
А оказалась на проверку  
Мелкой!  
Пророк пророком, а спасенья нет:  
До перевыборов — пять лет!  
Щоправда, не п'ять, а чотири. Але все одно — чи варто терпіти так довго? Краще сім разів подумати і один — обрати. Адже останнє слово — за нами. В окремих, ясна річ, випадках.

Галина КВІТКА.  
В колажі використано малюнок  
Василя ФЛЬОРКА.

# Подайте на гасіння пожеж

## Реалії

411 працівників пожежної охорони доведеться скоротити на Житомирщині, якщо не вдасться знайти додаткових джерел фінансування цієї служби. Як пояснив начальник УДПО УМВС України в області Леонід Антонюк, проблеми пов'язані з тим, що згідно з бюджетним кодексом пожежні підрозділи мають фінансуватися за рахунок бюджетів сільських, селищних, районних рад.

Ось один приклад. Бараші — за 35 кілометрів від райцентру. На утримання тут пожежного підрозділу потрібно на рік 110 тисяч гривень. А на всі бюджетні у с т а н о в и



Ємільчинського району виділяють 336 тисяч гривень. Виходить, не до вогнеборців... Мало того, немає грошей на фінансування навіть деяких пожежних

частин, розмішених у райцентрах. Невже і справді доведеться викликати вогнеборців з інших районів? Тоді їм залишиться хіба що головешки розгрібати... В сільській місцевості ситуація і так критична: 66 відсотків пожеж виникає саме там. Коли розпаявали землі та майно, з'ясувалося, що нема кому боротися з пожежею. Із 276 пожежних депо, які були колись у селах, залишилося 56, та й ті часто без телефонного зв'язку, пального. Отож уся надія на підрозділи УДПО. А скільки часу треба, щоб дістатися села за 30 кілометрів? От і виходить: середні збитки від однієї пожежі в містах становлять 1070 гривень, а в селах — 1856 гривень. Торік у сільській місцевості згоріло й пошкоджено вогнем стільки будівель, що це дорівнює разом трьома великим селам. І найбільше людей гине від пожеж теж у селах.

Грошей нема на зарплату. На пальне, пожежні рукави тощо й поготів. Торік вогнеборців виручали обласний бюджет, спонсори. Їм передали 600 тонн зерна, реалізувавши яке, ті купили найнеобхідніше. Хоч нову аббревіатуру вводить СПЧ — спонсорська пожежна частина. Але ж цього року дефіцит коштів значно більший. Звідки візьмуться багаті спонсори в сільському районі? 2002 рік, як каже Л. Антонюк, запропонували «перечекати», на 2003-й грошей з бюджету більше обіцяють.

Імовірно, найактуальнішим на селі на цей період стане гасло «Гасіння пожежі — справа рук самих погорільців!».

Житомирська область.  
Фото УНІАН.

«А що ж далі? Святий Отче! Усі роблять, хто що хоче»

## 3 ПОШТИ

### НЕРЕАЛЬНИЙ ВЛАСНИК

Голові Комітету ВР  
з питань аграрної політики  
та земельних відносин

Вельмишановна пані Ващук!  
Чув по Національному радіо Ваш виступ про аграрну політику держави і у мене виникло бажання поговорити з Вами.

Я не політик. Я селянин, більша частина мого життя пройшла у роботі на землі: був причеплювачем, трактористом, агрономом, робітником сільгоспапарату. Не примикав ні до якої партії, ні до якого руху: земля-годовниця не потребує від людини його політичних поглядів, а лише сумлінну працю. Та до діла: Ви сказали, що нині робиться все для селянина. А що саме? Розпаювання? Ну і що? Я не беруся казати за всю Україну, навіть за окремий район. Я беру окреме господарство Краснолиманського району на Донеччині, де колись працював я і до пенсії трудилася моя дружина зоотехніком-селекціонером. Їй на пай припало 5,6 га землі. Так-от, невдовзі після указу Президента про реформування аграрного сектору пройшли збори колгоспників, на яких пролунало, що КСП — банкрут. (До речі: до 1990 року це був колгосп-мільйонер, мав 32 трактори для обробітку землі).

Присутній на зборах представник агрофірми обіцяв сплатити колгоспні борги, надати техніку, якщо визначену в сертифікатах землю здамо йому в оренду. До того ж договори прохав укласти не менш як на п'ять років, за що обіцяв давати за дешевими цінами сільгосппродукцію у рамках вартості одного відсотка паю.

Колгоспні пенсіонери до того одержували не більш як по 100 кг зерна та по 5—10 літрів олії. А тут одразу он як! Та ще майже зразу видали кожному по 20 грн. Раділи люди!

Десять місяців приїздили до кожного селянина уповноважені особи, клали чисті бланки договору і прохали підписати. І люди, зокрема і дружина, підписали. А куди подінешся? Ну, бери «свою землю» і господарюй. А у тебе ні тягла, ні реманенту. А врожай де зберігати? Це ж не 5—10 лантухів зерна, а десятків тонн!

У перший, маловрожайний рік дали на пай пшениці, ячменю, гречки, проса, кукурудзи і багатенько олії. Ще й гроші залишилися, та їх чомусь одразу забрали в райфінвідділ. «Для сплати податку, а решту повернемо з місцевого прибутку», — так мені сказали у райфінвідділі.

Торік, замість обіцяного — записаного в договорі — дали 400 кг пшениці і один центнер ячменю. І все! А рік був врожайний на зернові. То що ж зроблено для селянина у нашому господарстві? Те саме безправ'я. Іти скажитися немає куди.

Ви радите у разі порушень «розірвати договір». А що це дасть? Орендар і тепер каже: «Бери свою землю і не колоти воду». А що з нею робити? Пустити на цілину та сплачувати податок хтосна за що? Не варто. А скрізь твердять: «Земля одержала власника», маючи на увазі селянина. Ні, не він реальний власник, а орендар. Ні через п'ять, ні через десять років землю селянин не забиратиме в орендаря, бо її немає чим обробляти. З одного-двох відсотків на рік прибутку багато не накопичиш, та й вік у пенсіонера короткий. Невже Ви цього не знаєте? Хіба що згідно з новим Земельним кодексом з'явиться можливість продати її, тільки хто купить, як усі почнуть розпродавати?

Ви сказали, що орендна плата не повинна обкладатися податком. Беруть. І братимуть. З цим питанням я звернувся до начальника податкової інспекції і він відповів, що користується постановами Кабінету Міністрів й інших вказівок не одержував.

Ось і все, вельмишановна пані. Висновків не роблю, та й кому вони потрібні.

З пошаною до Вас,  
І. ЛАРІК.

Красний Лиман  
Донецької області.

Ведуча  
рубрики «Село»  
Галина КВІТКА.

Тел. у Києві  
441-85-76.





ПЕРЕЛІК кандидатів у народні депутати України, зареєстрованих в одномандатних виборчих округах по виборах народних депутатів України 31 березня 2002 року

Відповідно до частини восьмої статті 46 Закону України «Про вибори народних депутатів України» Центральна виборча комісія оприлюднює перелік кандидатів у народні депутати України, зареєстрованих в одномандатних виборчих округах.

АВТОНОМНА РЕСПУБЛІКА КРИМ

**Одномандатний виборчий округ № 1**  
Бабенко Тетяна Вікторівна, 1959 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, завідувачка виробництва бару «Нікіта», член Соціалістичної партії України. Висунуто Соціалістичною партією України.

Воюш Володимир Дмитрович, 1957 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, депутат Верховної Ради Автономної Республіки Крим, член Соціал-демократичної партії України (об'єднаної). Висунуто Соціал-демократичною партією України (об'єднаною).

Зінченко Ігор Семенович, 1933 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, працівник громадської приймальні в Автономній Республіці Крим Комітету Верховної Ради України з питань законодавчого забезпечення правоохоронної діяльності та боротьби з організованою злочинністю і корупцією, безпартійний. Самовисування.

Кириченко Віталій Миколайович, 1945 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, помічник ректора Таврійського національного університету ім. Вернадського, безпартійний. Самовисування.

Ковалевська Нінель Володимирівна, 1946 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Джанкої Автономної Республіки Крим, акушерка пологового будинку, член Прогресивної соціалістичної партії України. Висунуто виборчим блоком політичних партій «Блок Наталії Вітренко».

Комов Юрій Федорович, 1952 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, виконавчий директор сільськогосподарського обслуговуючого багатопрофільного кооперативу «Фермер Криму», член Партії Зелених України. Висунуто Партією Зелених України.

Красикова Тетяна Олександрівна, 1945 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, президент Чорноморської телерадіокомпанії, безпартійна. Самовисування.

Лавриненко Володимир Федорович, 1937 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, голова громадської організації «Громадський рух «За справедливість», безпартійний. Самовисування.

Меньшикова Ірина Георгіївна, 1966 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, юрисконсульт «Меридіан-Сервіс», безпартійна. Самовисування.

Павлічук Анатолій Михайлович, 1953 року народження, освіта вища, проживає в с. Скорцове Автономної Республіки Крим, приватний підприємець, безпартійний. Самовисування.

Пурихін Юрій Петрович, 1977 року народження, освіта вища, проживає в смт Аерофлотське Автономної Республіки Крим, голова РПВПП «Молода Україна», член політичної партії «Молода Україна». Висунуто виборчим блоком політичних партій «Єдність».

Романова Галина Іванівна, 1960 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, голова Кримської регіональної організації Політичної партії «Яблуко», член Політичної партії «Яблуко». Висунуто Політичною партією «Яблуко».

Савченко Сергій Михайлович, 1955 року народження, освіта вища, проживає в м. Керчі Автономної Республіки Крим, голова Сімферопольської громадської організації «Фонд сприяння освіті», безпартійний. Висунуто виборчим блоком «Блок Віктора Ющенка «Наша Україна».

Суптеля Юрій Володимирович, 1954 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, заступник начальника з роботи з особовим складом ГУ МВС України в Автономній Республіці Крим, безпартійний. Самовисування.

Хмеловський Владислав Григорович, 1958 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, генеральний директор союзу підприємців і роботодавців Криму, член Всеукраїнської партії «Нова сила». Висунуто Всеукраїнською партією «Нова сила».

**Одномандатний виборчий округ № 2**  
Береговой Борис Львович, 1937 року народження, освіта повна загальна середня, проживає в м. Сімферополі, пенсіонер, член Комуністичної партії України (оновленої). Висунуто Комуністичною партією України (оновленою).

Білетова Тамара Миколаївна, 1950 року народження, освіта повна загальна середня, проживає в м. Сімферополі, прибиральниця, член Комуністичної партії (трудящих). Висунуто Комуністичною партією (трудящих).

Бланк Олексій Михайлович, 1970 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, начальник технічного управління ТОВ «Унітекс», безпартійний. Самовисування.

Гресс Олександр Олександрович, 1971 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, генеральний директор РВО «Фармація», член Екологічної партії України. Самовисування.

Домашук Борис Володимирович, 1950 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, завідувач відділу апарату адміністрації Президента України, член Всеукраїнської партії «Нова сила». Висунуто Всеукраїнською партією «Нова сила».

Ізідінов Сервер Абдултайрович, 1947 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, директор Фонду департованих народів Криму, безпартійний. Висунуто виборчим блоком «Блок Віктора Ющенка «Наша Україна».

Компанієць Станіслав Петрович, 1956 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, тимчасово не працює, безпартійний. Висунуто Соціалістичною партією України.

Крилов Володимир Сергійович, 1951 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, доцент кафедри інформатики Кримського державного індустріально-педагогічного інституту, член Всеукраїнського об'єднання «Батьківщина». Самовисування.

Лавриненко Галина Володимирівна, 1972 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, економіст ТОВ «Інтеграл-Сервіс», безпартійна. Самовисування.

Миримський Лев Юлійович, 1960 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, народний депутат України, безпартійний. Самовисування.

Мінаєва Галина Олексіївна, 1945 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, директор державного підприємства «Кримгеоінформатика», член Комуністичної партії України. Висунуто Комуністичною партією України.

Поляков Іван Іванович, 1950 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, голова Виборчої комісії Автономної Республіки Крим, безпартійний. Самовисування.

Репіна Лідія Олександрівна, 1958 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, суддя Київського районного суду міста Сімферополя, безпартійна. Самовисування.

Хрієнко Павло Андрійович, 1952 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, проректор Кримського інституту бізнесу, безпартійний. Висунуто Комуністичною партією робітників і селян.

Хріпунов Володимир Федорович, 1951 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополь, пенсіонер, член Української партії Справедливості - Союз ветеранів, інвалідів, чорнобильців, афганців. Висунуто виборчим блоком «Блок Віктора Ющенка «Наша Україна».

Шахбазова Евеліна Аліківна, 1966 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, лікар-стоматолог Луговської центральної районної клінічної лікарні, безпартійна. Самовисування.

**Одномандатний виборчий округ № 3**  
Азеев Андрій Валентинович, 1960 року народження, освіта вища, проживає в с. Вільне Джанкойського району Автономної Республіки Крим, директор малого приватного підприємства «Араїс», безпартійний. Самовисування.

Акчурін Фарід Ізмайлович, 1944 року народження, освіта вища, проживає в м. Запоріжжі, начальник центру льотної підготовки, безпартійний. Самовисування.

Беляков Валерій Сергійович, 1939 року народження, освіта вища, проживає в с. Ізмрудне Джанкойського району, директор Джанкойсько-Сивашського дослідно-експериментального заводу, голова сільськогосподарського виробничого кооперативу «Ізмрудний», безпартійний. Самовисування.

Демченко Микола Петрович, 1949 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, генеральний директор об'єднання «Кримхліб», член Селянської партії України. Самовисування.

Еннанов Едем Аблязович, 1953 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, тимчасово не працює, безпартійний. Висунуто виборчим блоком «Блок Віктора Ющенка «Наша Україна».

Захар'ян Аркадій Левонович, 1943 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, завідуючий кардіосудинного відділення Республіканської клінічної лікарні ім. Семашка, член Політичної партії «Яблуко». Висунуто Політичною партією «Яблуко».

Зверев В'ячеслав Сергійович, 1976 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, інженер-системотехнік ТОВ «Унітекс», безпартійний. Самовисування.

Іванов Сергій Анатолійович, 1952 року народження, освіта вища, проживає в м.

Сімферополі, народний депутат України, Верховна Рада України, безпартійний. Самовисування.

Коваленко Сергій Олексійович, 1965 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, науковий співробітник інституту Міністерства економіки з питань Європейської інтеграції України, безпартійний. Самовисування.

Котова Ірина Яківна, 1953 року народження, освіта вища, проживає в м. Джанкої Автономної Республіки Крим, суддя Джанкойського районного суду, безпартійна. Висунуто Соціалістичною партією України.

Мамбетова Леннара Абдулхаїрівна, 1939 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Сімферополі, інженер ПМК-8, безпартійна. Висунуто Комуністичною партією України.

Франкевич В'ячеслав Євгенович, 1966 року народження, освіта вища, проживає в м. Керч Автономної Республіки Крим, прокурор Керченської міжрайонної природоохоронної прокуратури, безпартійний. Самовисування.

Швець Валентина Іванівна, 1944 року народження, освіта вища, проживає в смт Красногвардійське Совєцького району Автономної Республіки Крим, пенсіонерка, член Прогресивної соціалістичної партії України. Висунуто виборчим блоком політичних партій «Блок Наталії Вітренко».

**Одномандатний виборчий округ № 4**  
Агеев Микола Олексійович, 1951 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, начальник кримінальної міліції ГУ МВС України в Автономній Республіці Крим, безпартійний. Самовисування.

Бовкун Вікторія Олександрівна, 1973 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, інженер-програміст ТОВ «Унітекс», безпартійна. Самовисування.

Бондар Анатолій Григорович, 1958 року народження, освіта вища, проживає в м. Євпаторії Автономної Республіки Крим, заступник військового прокурора Євпаторійського гарнізону, безпартійний. Самовисування.

Віхарева Тамара Василівна, 1961 року народження, освіта вища, проживає в м. Євпаторія Автономної Республіки Крим, директор приватного підприємства «Вітальді», член Народного Руху України за єдність. Самовисування.

Дайнеко Валерій Іванович, 1941 року народження, освіта вища, проживає в м. Севастополі, доцент Севастопольського національного технічного університету, член Соціалістичної партії України. Висунуто Соціалістичною партією України.

Ємченко Лідія Олександрівна, 1964 року народження, освіта вища, проживає в с. Кримське Сакського району Автономної Республіки Крим, провідний юрисконсульт ВАТ «Племзавод Кримський», член Селянської партії України. Висунуто Селянською партією України.

Іванішев Василь Анатолійович, 1961 року народження, освіта вища, проживає в м. Євпаторія Автономної Республіки Крим, директор Кримської філії АКБ «Мрія», безпартійний. Висунуто виборчим блоком «Блок Віктора Ющенка «Наша Україна».

Клюев Семен Семенович, 1941 року народження, освіта вища, проживає в м. Євпаторія Автономної Республіки Крим, голова Євпаторійської міської організації «Російська община Криму», безпартійний. Самовисування.

Колесник Анатолій Васильович, 1960 року народження, освіта вища, проживає в м. Євпаторія Автономної Республіки Крим, директор підприємства «Фірма Ян», член Всеукраїнського об'єднання «Батьківщина». Самовисування.

Колесник Микола Йосипович, 1947 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Євпаторія Автономної Республіки Крим, військовий пенсіонер, член Комуністичної партії України (оновленої). Самовисування.

Котляревський Микола Миколайович, 1973 року народження, освіта незакінчена вища, проживає в м. Євпаторія Автономної Республіки Крим, депутат Верховної Ради Автономної Республіки Крим, безпартійний. Самовисування.

Манько Валерій Олександрович, 1965 року народження, освіта вища, проживає в м. Одесі, заступник Голови державної податкової адміністрації в Одеській області, безпартійний. Самовисування.

Овдієнко Олександр Дмитрович, 1965 року народження, освіта вища, проживає в м. Севастополі, радник міського голови в м. Євпаторія, безпартійний. Самовисування.

Паталаха Микола Петрович, 1950 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Євпаторія Автономної Республіки Крим, контролер технічного стану транспорту АТП-14311, член Комуністичної партії України. Висунуто Комуністичною партією України.

Раханський Анатолій Варфоломійович, 1939 року народження, освіта вища, про-

живає в м. Києві, народний депутат України, безпартійний. Самовисування.

Ткач Юрій Миколайович, 1950 року народження, освіта вища, проживає в м. Євпаторія Автономної Республіки Крим, лікар санаторію «Орен-Крим», член Партії Зелених України. Висунуто Партією Зелених України.

**Одномандатний виборчий округ № 5**  
Астахов Валерій Михайлович, 1942 року народження, освіта вища, проживає в м. Севастополі, голова Кримського республіканського комітету профспілок працівників суднобудування України, член Соціалістичної партії України. Висунуто Соціалістичною партією України.

Галамон Володимир Іванович, 1948 року народження, освіта вища, проживає в м. Керч Автономної Республіки Крим, головний державний податковий ревізор-інспектор Державної податкової інспекції в м. Керч, безпартійний. Самовисування.

Гриценко Анатолій Павлович, 1958 року народження, освіта вища, проживає в с. Чистопілля Автономної Республіки Крим, голова Ленінської районної державної адміністрації, безпартійний. Самовисування.

Гусев Олег Валерійович, 1978 року народження, освіта незакінчена вища, проживає в м. Сімферополі, голова відділу Web-технологій ТОВ «Унітекс», безпартійний. Самовисування.

Лисицька Тетяна Олександрівна, 1969 року народження, освіта вища, проживає в м. Керч Автономної Республіки Крим, головний бухгалтер приватного підприємства «Лінкор», член РУХу (Українського Народного Руху). Висунуто виборчим блоком «Блок Віктора Ющенка «Наша Україна».

Лобецький Володимир Анатолійович, 1964 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, директор маркетингу Київського представництва ТОВ «Інфлот-Універсал», безпартійний. Самовисування.

Максименко Євген Володимирович, 1951 року народження, освіта вища, проживає в м. Керч Автономної Республіки Крим, член Президії Верховної Ради Автономної Республіки Крим, голова Постійної мандатної комісії Верховної Ради Автономної Республіки Крим, з депутатської етики, організації роботи Верховної Ради і засобах масової інформації, член Політичної партії «Нова політика». Висунуто Політичною партією «Нова політика».

Мироненко Віктор Андрійович, 1946 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, народний депутат України, член Комуністичної партії України. Висунуто Комуністичною партією України.

Нечаєв Андрій Альфредович, 1967 року народження, освіта вища, проживає в м. Керч Автономної Республіки Крим, головний механік риболовецького колгоспу «Перлина моря», член Народного Руху України за єдність. Висунуто виборчим блоком Народний Рух України.

Нікітченко Таїса Сергіївна, 1952 року народження, освіта вища, проживає в м. Керч Автономної Республіки Крим, заступник директора з навчально-виховної роботи Керченського медичного училища, член Соціал-демократичної партії України (об'єднаної). Висунуто Соціал - демократичною партією України (об'єднаною).

Пальчук Валерій Васильович, 1958 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, генеральний директор спільного Українсько-британського підприємства «Єврокрим», безпартійний. Самовисування.

Петроченков Олександр Данилович, 1954 року народження, освіта вища, проживає в м. Керч Автономної Республіки Крим, голова правління ВАТ «Керченський металургійний комбінат», член Партії регіонів. Висунуто виборчим блоком «За Єдину Україну!».

Пшенична Ольга Миколаївна, 1948 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, головний консультант секретаріату Комітету з питань науки та освіти Верховної Ради України, безпартійна. Самовисування.

Федосеев Юрій Володимирович, 1976 року народження, освіта вища, проживає в м. Керч Автономної Республіки Крим, приватний підприємець, член партії «Нова генерація України». Висунуто Партією «Нова генерація України».

Шербаков Сергій Миколайович, 1955 року народження, освіта вища, проживає в м. Керч Автономної Республіки Крим, президент Федерації бойових мистецтв і спортивних єдиноборств силових структур м. Керч, безпартійний. Самовисування.

**Одномандатний виборчий округ № 6**  
Алеев Рудольф Васильович, 1937 року народження, освіта вища, проживає в м. Севастополі, доцент Севастопольського ПБУ, член Соціалістичної партії України. Висунуто Соціалістичною партією України.

Горбатов Валерій Миронович, 1955 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, голова Ради міністрів Автономної Республіки Крим, член Політичної партії «Трудова Україна». Самовисування.





Зажигаєв Борис Володимирович, 1955 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, головний редактор газети «Отечество», член Всеукраїнського об'єднання «Батьківщина». Самовисування.

Калугіна Наталія Альбертівна, 1962 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, голова правління товариства з обмеженою відповідальністю «Унітекс», безпартійна. Самовисування.

Кузьмін Сергій Вікторович, 1958 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, директор товариства з обмеженою відповідальністю «Техсервіс-97», безпартійний. Висунуто Комуністичною партією України.

Куртсейтов Рамазан Таїрович, 1956 року народження, освіта вища, проживає в с. Зеленогірське Автономної Республіки Крим, директор ВКП «Кримтур», член Політичної партії «Яблуко». Самовисування.

Матюхін Валерій Анатолійович, 1946 року народження, освіта вища, проживає в м. Феодосія Автономної Республіки Крим, директор товариства з обмеженою відповідальністю «Центр підтримки підприємництва», член Політичної партії «Яблуко». Самовисування.

Мустафаєв Айдер Нурійович, 1961 року народження, проживає в с. Урожайне Автономної Республіки Крим, тимчасово не працює, безпартійний. Висунуто виборчим блоком «Блок Віктора Ющенка «Наша Україна».

Подтикан Валентин Петрович, 1950 року народження, проживає в м. Сімферополі, директор агровиробничої фірми «Ізумруд», член Української партії справедливості. Висунуто виборчим блоком політичних партій «Єдність».

**Одномандатний виборчий округ № 7**  
Гончарьонко Лариса Євгенівна, 1970 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, головний фахівець ТОВ «Унітекс», безпартійна. Самовисування.

Дюкін Василь Іванович, 1950 року народження, освіта незакінчена вища, проживає в м. Ялта Автономної Республіки Крим, директор МПП «Василий», член Прогресивної соціалістичної партії України. Висунуто виборчим блоком політичних партій «Блок Наталії Вітренко».

Лось Анатолій Миколайович, 1940 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в м. Ялта Автономної Республіки Крим, пенсіонер, безпартійний. Висунуто Соціалістичною партією України.

Мануچارов Андрій Іванович, 1960 року народження, освіта вища, проживає в м. Ялта Автономної Республіки Крим, начальник Ялтинського морського торгового порту, член Народно-демократичної партії. Самовисування.

Монастирсьов Юрій Костянтинович, 1959 року народження, освіта вища, проживає в м. Ялта Автономної Республіки Крим, вчитель географії середньої школи №12, безпартійний. Самовисування.

Паршинцев Андрій Володимирович, 1958 року народження, освіта вища, проживає в м. Алушта Автономної Республіки Крим, науковий співробітник Кримського державного заповідно-мисливського господарства, член Партії Зелених України. Висунуто Партією Зелених України.

Рафалович Віктор Павлович, 1955 року народження, освіта вища, проживає в м. Алушка Автономної Республіки Крим, директор Симеїзської середньої школи, член Комуністичної партії України. Висунуто Комуністичною партією України.

Смірнов Заур Русланович, 1950 року народження, освіта незакінчена вища, проживає в м. Ялта Автономної Республіки Крим, начальник управління з міжнаціональних справ виконкому Ялтинської міської ради, безпартійний. Самовисування.

Стройванс Володимир Петрович, 1960 року народження, освіта незакінчена вища, проживає в м. Ялта Автономної Республіки Крим, керівник підліткового клубу управління у справах сім'ї та молоді, член Демократичної партії України. Самовисування.

Суворова Наталія Петрівна, 1961 року народження, освіта вища, проживає в м. Ялта Автономної Республіки Крим, директор територіального центру соціального обслуговування одиноких непрацездатних громадян та інвалідів Управління праці та соціального захисту Ялтинського місьвиконкому, член РУ-Ху (Українського Народного Руху). Висунуто виборчим блоком «Блок Віктора Ющенка «Наша Україна».

Сулковський Володимир Казимирович, 1965 року народження, освіта вища, проживає в м. Ялта Автономної Республіки Крим, начальник відділу державної служби по боротьбі з економічними злочинами Ялтинського МУ ГУ МВС України в Криму, безпартійний. Самовисування.

Франчук Ігор Анатолійович, 1968

року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, народний депутат України, безпартійний. Самовисування.

Юрченко Валерій Володимирович, 1954 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, голова правління «ТРК «Скіф», безпартійний. Самовисування.

**Одномандатний виборчий округ № 8**  
Верченко Валерій Дмитрович, 1951 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, директор фірми «Батмай», член Всеукраїнського об'єднання «Батьківщина». Висунуто виборчим блоком Юлії Тимошенко.

Денисова Людмила Леонтіївна, 1960 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, начальник управління Державного казначейства Автономної Республіки Крим, безпартійна. Самовисування.

Капітанов Валерій Павлович, 1939 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, генеральний директор ЗАТ «Старт Крок», член Української партії справедливості. Висунуто виборчим блоком політичних партій «Єдність».

Костік Микола Васильович, 1953 року народження, освіта середня спеціальна, проживає в сел. Полтавка Красногвардійського району Автономної Республіки Крим, майстер Сімферопольської дистанції шляху Дніпровської залізниці, член Комуністичної партії України. Висунуто Комуністичною партією України.

Мельников Валерій Олександрович, 1967 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, суддя Джанкойського районного суду, безпартійний. Самовисування.

Писаренко Єлизавета Дмитрівна, 1950 року народження, освіта вища, проживає в смт Нижньогірський Автономної Республіки Крим, завідувача відділом листів, журналіст районної газети «Нижньогір'я», член Соціалістичної партії України. Висунуто Соціалістичною партією України.

Салієв Сервер Ібрагімович, 1947 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, керівник ТОВ «Будівельне управління №2», безпартійний. Висунуто виборчим блоком «Блок Віктора Ющенка «Наша Україна».

Цветков Анатолій Михайлович, 1948 року народження, освіта вища, проживає в м. Білогірськ Автономної Республіки Крим, голова Білогірської райради, безпартійний. Самовисування.

Шепель Володимир Кононович, 1947 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, представник СБУ в національному центральному бюро Інтерполу України, безпартійний. Висунуто виборчим блоком «За Єдину Україну!»

Шкляр Володимир Борисович, 1960 року народження, освіта вища, проживає в с. Клепиніно Красногвардійського району Автономної Республіки Крим, директор Кримської державної дослідної станції української академії аграрних наук, член Аграрної партії України. Самовисування.

**Одномандатний виборчий округ № 9**  
Волкова Катерина Іванівна, 1945 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, старший викладач кафедри управління освітою Кримського республіканського інституту післядипломної педагогічної освіти, заступник голови кримського республіканського комітету профспілки працівників освіти і науки України, член «Жінки за майбутнє» всеукраїнського політичного об'єднання. Висунуто «Жінки за майбутнє» всеукраїнським політичним об'єднанням.

Гордієнко Сергій Григорович, 1956 року народження, освіта вища, проживає в м. Харкові, генеральний директор колективного підприємства «Газбуд», безпартійний. Самовисування.

Гриднева Світлана Олексіївна, 1951 року народження, освіта незакінчена вища, проживає в м. Красноперекопськ Автономної Республіки Крим, друкарка інформаційно-обчислювального центру, член Прогресивної соціалістичної партії України. Висунуто виборчим блоком політичних партій «Блок Наталії Вітренко».

Євдокимов Валерій Олександрович, 1941 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, голова Спілки юристів України, член Соціал-демократичної партії України (об'єднаної). Висунуто Соціал - демократичною партією України (об'єднаною).

Кенжа Решат Асанович, 1948 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, заступник директора ТОВ «Агротехсервіс», безпартійний. Висунуто виборчим блоком «Блок Віктора Ющенка «Наша Україна».

Корнійчук Анатолій Васильович, 1957 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, постійний Представник Президента України в Автономній Республіці Крим, член Аграрної партії України. Висунуто виборчим блоком «За Єдину Україну!».

Косенков Анатолій Терентійович,

1952 року народження, освіта вища, проживає в с. Кіровське Чорноморського району Автономної Республіки Крим, учитель школи, член Селянської партії України. Висунуто Селянською партією України.

Михальчук Вадим Григорович, 1947 року народження, освіта вища, проживає в смт Первомайськ Автономної Республіки Крим, пенсіонер, член Соціалістичної партії України. Самовисування.

Нікулін Сергій Володимирович, 1952 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, голова спостережної ради ВАТ «Трекфа», член Комуністичної партії України. Висунуто Комуністичною партією України.

Слюсаренко Олег Олександрович, 1967 року народження, освіта незакінчена вища, проживає в м. Армянськ Автономної Республіки Крим, інженер відділу збуту ПП Андреева А. В. («Поліком», м. Армянськ), член партії «За Русь єдину». Висунуто виборчим блоком політичних партій «Руський блок».

Смірнова Наталя Михайлівна, 1951 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, начальник Держінспекції з контролю за цінами в Автономній Республіці Крим, член Української партії справедливості. Висунуто виборчим блоком політичних партій «Єдність».

Сопін Сергій Михайлович, 1955 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, директор ТОВ фірми «Тоір», член Всеукраїнського об'єднання «Батьківщина». Самовисування.

Трепшин Сергій Миколайович, 1960 року народження, освіта вища, проживає в м. Дніпропетровську, керівник ТОВ «Спадщина», безпартійний. Висунуто Всеукраїнською партією «Нова сила».

Хіль Станіслав Валентинович, 1956 року народження, освіта вища, проживає в с. Суворове Автономної Республіки Крим, керуючий Кримською філією АКБ «Форум», безпартійний. Самовисування.

**Одномандатний виборчий округ № 10**  
Бутроменко Олександр Іванович, 1948 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, директор з економіки ПКФ «Системи», безпартійний. Самовисування.

Возбраний Віктор Степанович, 1963 року народження, освіта незакінчена вища, проживає в смт Гвардійське Автономної Республіки Крим, генеральний директор КСП «Агромір», член Соціал-демократичної партії України (об'єднаної). Самовисування.

Головін Віктор Петрович, 1938 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, президент Кримського Міжнародного інституту нетрадиційного рослинництва, екології та здоров'я, безпартійний. Висунуто Комуністичною партією робітників і селян.

Кретов Дмитро Сергійович, 1951 року народження, освіта вища, проживає в м. Бахчисарай Автономної Республіки Крим, голова Бахчисарайської районної ради, член Комуністичної партії України. Висунуто Комуністичною партією України.

Макарова Любов Тимофіївна, 1945 року народження, освіта вища, проживає в м. Бахчисарай Автономної Республіки Крим, голова ради Кримської республіканської організації «Слоав'янська народна спілка», безпартійна. Самовисування.

Невірко Віктор Сергійович, 1966 року народження, освіта вища, проживає в смт Гвардійське Сімферопольського району Автономної Республіки Крим, комерційний директор КСП «Агромір», член Соціал-демократичної партії України (об'єднаної). Висунуто Соціал-демократичною партією України (об'єднаною).

Роман Віктор Олександрович, 1941 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, доцент кафедри російської історії Таврійського національного університету імені Вернадського, член Політичної партії «Яблуко». Висунуто Політичною партією «Яблуко».

Тутеров Володимир Лукич, 1960 року народження, освіта вища, проживає в с. Бряньське Бахчисарайського району Автономної Республіки Крим, заступник голови Ради міністрів Автономної Республіки Крим, безпартійний. Самовисування.

Умеров Ільмі Рустемович, 1957 року народження, освіта вища, проживає в м. Бахчисарай Автономної Республіки Крим, заступник голови Бахчисарайської районної державної адміністрації, безпартійний. Самовисування.

Франчук Анатолій Романович, 1935 року народження, освіта вища, проживає в м. Сімферополі, народний депутат України, безпартійний. Самовисування.

Циганов Віктор Васильович, 1946 року народження, освіта вища, проживає в м. Києві, помічник Голови Державної комісії оборонного комплексу України, безпартійний. Самовисування.

## Правління ВАТ «КАРПАТНАФТОМАШ»

повідомляє, що чергові загальні збори акціонерів відбудуться 29 березня 2002 року об **11.00** в адміністративному будинку за адресою: Івано-Франківська обл., м. Калуш, вул. Івано-Франківська,24.

### Порядок денний:

- Звіт голови правління про фінансово-господарську діяльність товариства за 2001 р.
- Звіт спостережної ради за 2001 р.
- Звіт ревізійної комісії та аудитора товариства за 2001 р.
- Затвердження порядку покриття збитків товариства.
- Затвердження результатів підписки на акції другого випуску товариства.
- Про внесення змін до статуту товариства в зв'язку збільшенням статутного фонду.
- Про викуплені власні акції товариства.
- Реєстрація акціонерів та їх представників з 10.00 до 10.45.

Для участі у зборах необхідно мати при собі: акціонерам паспорт або документ, що посвідчує особу; представникам акціонерів та юридичним особам паспорт та довіреність, оформлену згідно з діючим законодавством.

**Тел. для довідок: 8(03472) 24127, 20075.**

За ініціативою акціонера, що володіє більш ніж 10 % голосів, 26.03.2002 р. о 16.00 за адресою: м. Київ, вул. Драйзера, 4 відбудуться чергові Збори акціонерів ЗАТ «ВТФ Радосинь».

### Порядок денний:

- Звіт Правління.
- Звіт Ревізійної комісії.
- Затвердження річних результатів та балансу.
- Плани розвитку ЗАТ «ВТФ Радосинь» на 2002 рік.
- Затвердження внутрішніх нормативних положень.
- Вибори члена Спостережної Ради.
- Ефективність використання кредитних коштів за 1999 р. — 150 000 грн., за 2000 р. — 750 000 грн., за 2001 р. — ..... Які кошти використані на їх повернення? Які суми проплачені на погашення кредитних ставок за користування цими кредитами кожного місяця, з яких коштів були проплачені ці суми.
- Використання коштів акціонерів, одержаних від оренди власності акціонерів за 2001 рік. Аналіз ефективності використання цих коштів.
- Про недовіру Голові Правління ЗАТ «ВТФ Радосинь» Місюренко В. В. і головному бухгалтеру Спасиченко Н. П., та відшкодування збитків, які нанесені ЗАТ «ВТФ Радосинь» за час їх роботи (збитки від використання кредитних коштів 1999 року, сума 170 000 грн. і збитки від кредитів 2002 р. і 2001 р.).
- Про недовіру Голові Спостережної Ради ЗАТ «ВТФ Радосинь» Гевелюку Миколі Миколайовичу.
- Внесення змін до протоколу зборів акціонерів ЗАТ «ВТФ Радосинь», які відбулись в березні 2001 року.

## 1 квітня 2002 року о 10.00 в приміщенні ВАТ «Універсам» № 9 за адресою:

м. Київ, вул. Героїв Сталінграда, 46, відбудуться загальні збори акціонерів ВАТ «Універсам № 9». Реєстрація акціонерів та їх представників для участі у зборах розпочнеться 1 квітня 2002 року о 8.30 за тією ж адресою.

### Порядок денний.

- Звіт Правління про господарську діяльність товариства за 2001 рік.
  - Звіт Ревізійної комісії товариства.
  - Затвердження балансу товариства за 2001 рік.
  - Питання розподілу прибутку товариства.
  - Прийняття нової редакції статуту товариства.
  - Прийняття нової редакції положення про Спостережну раду товариства.
- Для участі у зборах акціонерам необхідно мати паспорт, представникам акціонерів — паспорт та документи, що підтверджують повноваження представника акціонера, оформлені відповідно до чинного законодавства.
- Організаційний комітет з проведення загальних зборів акціонерів ВАТ «Універсам № 9».**  
**Телефон для довідок: (044) 411-63-96.**

*Господарським судом м. Києва (м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44В) ухвалою № 23/697 від 30.01.2002 р. порушено справу про банкрутство ВАТ «Київський завод художнього скла» (адреса: Пр-т Червонозор'яний, 119, код ЄДРПОУ 00293284, р/р 26000301255144 у Московському відділенні «Промінвестбанк» м. Києва, МФО 322175).*

*Розпорядником майна призначено Рамазанова С. Г., ліцензія серії АА № 047813 від 18.10.2001 р., тел.: (044) 566-66-58.*

*Письмові заяви кредиторів та можливих санаторів направляти в місячний термін з дня публікації.*

## Об'єднання акціонерних товариств «Автосервіс»

*Місцезнаходження: 01004, м. Київ, вул. Червоноармійська, 15, ідентифікаційний код 19356024 оголошує про свою ліквідацію. Претензії кредиторів приймаються без обмежень за місцезнаходженням Об'єднання і вирішуються у встановленому чинним законодавством порядку протягом двох місяців з дня цієї публікації.*

*Ліквідаційна комісія.*







# Принц, який став королем



## Ексклюзив

*Про Руслана Пономарьова сьогодні пишуть майже всі і щодня. Але характер у нього твердий. Він має витримку, коректний, тримає себе в руках. Добре відрізняє лицемірство від істини. Хоча, як стверджують близькі до нього люди, не завжди це показує.*

*Утім, про цього талановитого юнака з Донбасу в Україні добре відомо давно. Та й за кордоном про українського вундеркінда почали говорити не сьогодні.*

Разом із представником старовинного російського дворянського роду, моїм давнім приятелем і колегою, кореспондентом агенції Франс Пресс у російській столиці Ігорем Жедилягінін «украли» нового чемпіона світу на банкеті, влаштованому на честь фіналістів московського матчу в Посольстві України в Російській Федерації, і заховалися в куточку зимового саду.

Пан Ігор розповів Пономарьову, як колись маленьким сидів за шахівницею у їхній паризькій квартирі з другом свого батька — самим Борисом Васильовичем Спаським. Звичайно, ця розповідь миттєво зняла вселякі бар'єри між нами і співрозмовником.

— Руслане, як сприймає все навколо? Людей, що юрмляться і юрмитимуться ще більше біля вас...

— Що сталося те сталося. Звикаю потроху. Це вже не перший банкет у моєму житті.

— Ваша команда, либонь, численна?

— Це і шахові тренери, і спонсори, і ті, хто вирішує побутові проблеми. Приміром, треба придбати квитка на літак, поставити візу в паспорті.

— Який момент був найважчий у вашому поєдинку з Іванчуком?

— Геть усі партії були нелегкі. Перед кожною з них дуже хвилювався. Але, коли сідаєш за ігровий стіл, трохи звикаєш. Коли матч завершився, я з полегшенням зітхнув. Усе — позаду. Та ще й перемогу здобув. Красота! Лише позитивні емоції. Гадаю, мені особливо поталанило в п'ятій партії, яку Василь Михайлович мав виграти. Та наприкінці він втратив зосередженість, був надто емоційний і зробив кілька помилок, які важко пробачити такому великому майстрові.

— Але й остання партія, в якій треба було здобути принаймні нічию білими, чимось відрізнялася від решти?

— Так. У мене вийшло. Хоча перед грою мій секундант радив забути про рахунок, ніби все починається знову.

— І отак легко налаштуватися?

— Мене дуже добре настроювали не відвертати увагу.

— Дехто вважає, що Пономарьов здобув шахову корону завдяки збігові обставин. Мовляв, не брали участі в чемпіонаті Гаррі Каспаров і Володимир Крамник, а ФІДЕ замінила стару систему, яка мала багато етапів, на нову, швидкоплинну-нокаутуючу. Інакше ви не мали б шансів...

— То хіба у фіналі в мене був слабкий суперник? Василь Михайлович — один із велетів світових шахів. Інша річ, що нам обом не вдалося зіграти на повну силу. Адже на наші плечі звалилося величезне напруження. І воно вплинуло на якість гри. Зі згаданими grosмейстерами ніколи не зустрічався. Але, переконаний,

тепер такої зустрічі шукатимуть обидві сторони.

— До речі, стверджують і таке. Мовляв, за перемогу маєте завдячувати насамперед болгарським grosмейстерам, які чудово обізнані з творчим доробком вашого суперника...

— Можливо, й так. Тому дуже вдячний Веселинові Топалову і Сільвіо Данилову, котрі люб'язно зголосилися допомагати мені. А ще — моєму наставникові, відомому українському grosмейстеру Геннадієві Павловичу Кузьміну.

— Скажіть, будь ласка, а чи були на матчі ваші батьки?

— Ні.

— А чому?

— Тут серйозні події відбувалися — матч за звання

сума ваша — до останнього цента?

— Якись податки знімуть. Знаю, що 20 відсотків забере ФІДЕ на розвиток шахів, на дитячі змагання. Щось, здається, перепаде і національній федерації. Але кажуть, що ці гроші в Україні звільнили від оподаткування.

— Що робитимете з тими доларами?

— Поки що не знаю. Але добре, що вони є, допоможуть розв'язати деякі проблеми. Скажімо, матиму змогу когось запросити, не залежачи ні від кого. Як на мене, гроші — не головне в житті, але добре, коли вони є.

— Розкажіть про себе. Ви десь навчаєтесь?

— Я — другокурсник юридичного факультету, навчаюся у Краматорську.

— Цікаво, а як можна і серйозно освіту здобувати, і в шахи грати на найвищому рівні?

— У вузі трохи легше, ніж у середній школі, де обов'язкове відвідування уроків щодня, сувора дисципліна. В інституті дещо демократичніші порядки.

## Із досьє «ГУ»

Народився Руслан Пономарьов 11 жовтня 1983 року в Горлівці Донецької області. Нині мешкає у Краматорську. Його основні досягнення перед матчем у Москві:

**1994 рік.** Бронзовий призер чемпіонату світу серед юнаків не старших 12 років;

**1995 рік.** Чемпіон світу серед юнаків не старших 12 років;

**1996 рік.** У дванадцять років став чемпіоном Європи серед 18-річних юнаків.

**1997 рік.** Знову чемпіон Європи серед вісімнадцятирічних. У віці 14 років 17 днів став наймолодшим grosмейстером.

**1998 рік.** Переміг у зональному турнірі чемпіонату світу, випередивши 19 (!) grosмейстерів.

**1999 рік.** Переможець Всесвітньої юнацької Олімпіади — показав результат 6,5 очка із 7.

**2000 рік.** На Всесвітній олімпіаді у складі збірної України досяг найкращого результату на другій дошці — 8,5 очка з 11.

**2001 рік.** Віце-чемпіон Європи. У складі збірної України — переможець командного чемпіонату світу.



чемпіона світу. Обстановка робоча. Треба було серйозно налаштуватися і не відвертати увагу на жодні сентименти.

— А хто вони?

— Прості люди. Мама — Людмила Олександрівна — колишня вчителька. Тато — Олег Олексійович — інженер (нині безробітний — В. Б.).

...Упродовж семи років Руслан мешкав і виховувався у домі директора Краматорського шахового клубу — Михайла Пономарьова — однофамільця. А нещодавно родина чемпіона переїхала до Краматорська, де Руслан за зароблені гонорари на турнірах придбав п'ятикімнатну квартиру.

А ми продовжуємо розпитувати grosмейстера.

— Як ставитесь до алкоголю?

— П'ю (якось по-дитячому широко, але вже баском засміявся), і дуже багато. Це — жарт, зрозуміло. Щоправда, полюбляю покуштувати трішечки французького вина. У компанії кажу, що я — за кермом.

— Насправді водите автомобіль?

— Ні. Але все ще попереду. Адже мені лише вісімнадцять. Та й коштів раніше не було, щоб придбати авто.

— Тепер вони з'явилися...

— Так. Але нині багато інших проблем. І автомобіль мені поки що не дуже потрібний. Та й мешкаю у Краматорську — невеличкому місті, де можна все пішки обійти.

— П'ятсот тисяч доларів призових уже отримали? Уся

нас завітав керівник шахового гуртка. До його списку потрапив і я. Гадаю, це була випадковість. Хоча стверджують, що нічого у світі так просто не відбувається.

— І що було далі?

— Справи йшли непогано. А коли виграв першість області, то переїхав із Горлівки до Краматорська, де була хороша шахова школа, кваліфіковані наставники, з якими можна було виходити на вищий, якісніший рівень.

— То в Краматорську є спеціалізована шахова школа?

— Такий заклад незабаром відкриють. Там навчатиметься багато талантів, з восьми до шістнадцяти років. Є вже чимало бажаючих навчатися в нашій школі. Ось біля мене сидить вихованець шахового клубу у Краматорську 12-річний Сергій Карякін — дуже серйозний чоловік. Він був на матчі моїм помічником. Сергій зіграв матч з восьми партій з відомим grosмейстером Зурабом Азмайпарашвілі. Завдяки Сергієві я виграв, поставивши на нього 500 рублів! Виграють ті, хто віддає перевагу Карякіну, а він у свою чергу набере 3,5 очка. І мій юний друг не підкачав.

— А в чому полягає його допомога вам?

— Секретів не розкриває. Скажу, що Сергій дуже талановитий, врівноважений, спокійний. Має солідний рівень. З ним корисно грати тренувальні партії. Він, як мовиться, на зубок вивчив шахову енциклопедію. Має власний погляд на гру. Як кажуть, у нового покоління — оригінальні, свіжі ідеї.

— Чув, що ви — великий прихильник футболу?

— Є така слабкість. Зрозуміло, що віддаю перевагу донецькому «Шахтареві». І за збірну України вболіваю віддано. Та хочеться, щоб вона нарешті результат показала.

— Але десь читав, що самі не граєте...

— Чому? Певний час, коли готувався до чемпіонату світу у Лас-Вегасі, влітку регулярно тренувався з дитячою командою. Отримав величезний і фізичний, і емоційний заряд. Тоді в нас на Донбасі було спекотно. Але заняття відвідував регулярно, витримував усі навантаження. І це допомогло вже в Америці, бо в Неваді стовпчик термометра показував плюс сорок. Та ще й у часі різниці в одинадцять годин. Однак першого суперника здолав. А потім наскочив на... Топалова. Йшли рівно, та насамкінець, коли все вирішувалося у надкоротких партіях (по 15 хвилин), він мене обіграв. І треба було такому статися, що наші шляхи знову перетнулися. Топалов працював уже на мою перемогу.

**Віктор БРАНИЦЬКИЙ.**

Москва—Київ.

На знімку: Руслан Пономарьов.

**Фото Олександра ЗАДИРАКИ** («Команда», спеціально для «Голосу України»).

**Р.С.** Шахові авторитети вважають, що Руслан Пономарьов неодмінно збільшить свій рейтинг і перебудує у чільній трійці. Хоча Каспарова і Крамника у світовому шаховому реєстрі випередити нелегко.

За словами Геннадія Кузьміна, справа не лише в шаховій силі лідерів. Вони грають два—три короткі турніри на рік. За таких умов рейтинг розгубити важко. А Русланові доведеться виступати і за команду, і грати в різних турнірах, не тільки елітних. Це набагато складніше. Але в Пономарьова вірять і сподіваються, що «великі» нарешті впізнаватимуть в обличчя колишнього принца, який нещодавно став світовим шаховим королем.

У номер

## Салют, Олімпіадо!

У Солт-Лейк-Сіті (США), на Rice-Eccles Stadium, запалено вогонь XIX зимових Олімпійських ігор! Серед учасників грандіозних змагань також синьо-жовтий загін представників України, за який ми широко і палко вболіватимемо впродовж найближчих двох тижнів.

А напередодні свята-відкриття відбулися вже й перші старты. Кваліфікаційні стрибки на 90-метровому трампліні здійснювали «літаючі лижники».

Сьогодні в боротьбу вступають двоборці, лижники, представники фристайлу, фігуристи, ковзанярі. Хокейна збірна України відкрив турнір матчем з командою Білорусі. А в ніч з неділі на понеділок підопічні Анатолія Богданова поміряться силами з хокеїстами Швейцарії. Ці поєдинки у прямому ефірі транслюватиме УТ-1.

## Спортивна гімнастика

## Київ готується до «Зорепаду»

Як відомо, у столичному Палаці спорту 28—29 березня відбудеться грандіозний гімнастичний фестиваль — «Кубок Стелли Захарової», в якому візьмуть участь представники Росії, Канади, Ізраїлю, США, Нідерландів, Великої Британії, Білорусі, Швейцарії, Бельгії, Болгарії, Чехії, Словаччини, Австрії, Туреччини і, зрозуміло, України. Від нашої країни виступатимуть два колективи.

До складу кожної збірної входитимуть по два гімнасти і дві гімнастки. А ще — два юніори та дві юніорки. Київський турнір стане генеральною репетицією для багатьох учасників перед чемпіонатом Європи, який невдовзі розпочнеться у Греції.

— Постарасемося, щоб глядачі мали найбільші зручності, — розповідає дворазова чемпіонка світу, дворазова абсолютна володарка Кубка світу, олімпійська чемпіонка Стелла Захарова. — До речі, вхід до Палацу спорту на наші змагання — безплатний. На повну потужність працює оргкомітет турніру, який очолює мер Києва Олександр Омельченко. Велику і дієву допомогу надає міське головне управління з фізичної культури і спорту на чолі із заступником київського голови Володимиром Ромашком. Є люди, які майже цілодобово працюють на здійснення нашого проекту. Найпомітніша серед них — майстер спорту Маргарита Онуфрієнко. Слава Богу, помічники є.

Користуючись нагодою, особливо хочу подякувати за підтримку «Голосові України» — нашому генеральному інформаційному спонсору.

— А де мешкатимуть учасники, судді, представники, де харчуватимуться?

— У президент-готелі «Київський». А годуватимуть гостей у ресторані «Сайгон», що на території НСК «Олімпійський». Як бачимо, все компактно, все поряд. Це перша наша спроба. Тому робитимемо все, щоб вона була не останньою. Прагнучимемо, щоб на київські турніри приїжджати було престижно.

## Футбол

## «Динамо» — в Нідерландах, а «Шахтар» — в Іспанії

Позавчора футболісти київського «Динамо» вирушили на черговий тренувальний збір до Нідерландів. У складі делегації: воротарі — Рева, Шовковський; оборонці — Головкин, Боднар, Ващук, Гавранчич, Омоко, Несмачний, Федоров; півоборонці — Песєв, Белькевич, Кардаш, Гіоане, Чернат, Гусін, Костюк, Брушко; нападники — Шацьких, Сербренников, Венгліньський, Ідахор і Мелашенко.

Гавранчич, Гіоане, Боднар і Песєв тимчасово відлучатимуться до своїх національних збірних, які 12—13 лютого проведуть контрольні матчі. Воротар Філімонов до національної команди Росії відбудь прямо з Києва. Залишилися вдома для лікування Хацкевич і Косовський, які до партнерів приєднаються пізніше.

У плані динамівців — товариські матчі, зокрема, з місцевим клубом «Віллем II» та бельгійським «Брюгге».

Готуватиметься чемпіон України на одній із баз збірної цієї країни поблизу Амстердама.

Донецький «Шахтар» учора почав етап підготовки в Іспанії. У зборі беруть участь воротарі — Шутков і Золна, захисники — Старостяк, Попов, Флорія, Глєвєцас, Шевчук, Конюшенко, Г'юзелов, Гусаров, Ндіайє, Гіная, півоборонці — Тимошук, Бахарєв, Пестряков, Аліує, Олексєнко, Зубов, форварди — Воробєй і Ателькін. Уже в Іспанії до команди приєднаються Левандовський, Окоронкво, Агахова, які виступають за збірні своїх країн, і гравці молодіжної команди України — Белік, Гай і Бредун.





Фото з конверта

Кіт Віскас оселився в гастрономі — так ближче до улюбленого фріскаса...  
Фото Анастасії СІРОТКІНОЇ.



А я роблю так

Багаторусна картопля

Кожен з нас, саджаючи картоплю навесні, сподівається мати гарний урожай. Якщо скористається з мого досвіду, мрія стане дійсністю. Отож... Відберіть новий урожайний сорт картоплі. Помийте і кожну бульбу проріжте по периметру довкола, залишаючи середину цілою. Потім занурте її у розчин слабо розведеної марганцівки з борною кислотою не більш як на дві години. Після цього картоплю викладіть на сонце, щоб вона проростала, прикривши вогкою рядниною. Коли картопля дозріє, обережно, щоб не пошкодити паростки, висаджуйте по 2—3 штуки у глибоко зораний ґрунт. Лунки робити 35—40 см, на вісім сантиметрів засипати землею. Не забуйте перед тим до кожної лунки покласти добрива. Коли картопля пустить перші пагони, засипте землею. І так — 3—4 рази, аж поки утвориться бурт. Не забувайте — відстань між рядами має бути не менш як 50 см, між лунками — 25—30 см. Коли утвориться бурт і з'являться паростки, їх уже не можна засипати, хай собі ростуть до цвітіння і утворення бульбашок. Тепер слід зрізати картоплиння, залишивши його над землею лише на 10—15 см. Ви, мабуть, зрозуміли, що при кожному ярусі утворюється плодоніжка, таким чином з одного куща можна отримати врожай картоплі 20—25 кг. Цікаво, що за такого способу вирощування картопля не боїться колорадського жука і морозу.

Валентина СЕМЕНОВА.

Київ.

Кросворд

**ПО ГОРИЗОНТАЛІ:** 1. Твір живопису. 4. Чоловічий голос, за висотою середній між басом і тенором. 10. Речовина у вигляді в'язкої тістоподібної маси. 11. Пору року. 12. Одиниця ваги в метричній системі мір. 13. Водоспад, що спадає уступами. 15. Лігво ведмеда. 17. Богиня Місяця і полювання в римській міфології. 19. Найвіддаленіша від центру Землі точка орбіти Місяця. 20. Строфа пісні. 23. Дикий гірський баран. 25. Домашня тварина. 26. Полонянка. 30. Адміністративно-канцелярський відділ підприємства. 32. Тверда смола з тропічних дерев. 33. Віконна занавіска. 34. Небесне тіло кулястої форми. 35. Озеро в Угорщині, курорт.

**ПО ВЕРТИКАЛІ:** 2. Багаторічна рослина, яка містить у собі ефірну олію. 3. Хода коня галопом. 5. Посланець, вісник Бога. 6. Спеціальної будови доріжка для велосипедних перегонів. 7. Фармацевт. 8. Людина, яка позує перед художником. 9. Столиця Нікарагуа. 14. Зовнішня частина зуба. 16. Організм, який живиться неорганічними речовинами повітря і ґрунту. 17. Молдавська і румунська пісня з вільною елегійною мелодією. 18. Деталь годинникового механізму, що регулює хід годинника. 21. Трикутна жіноча хустка. 22. Глибока обробка ґрунту під виноградники. 24. Стародавній рукопис. 27. Запалення товстої кишки. 28. Піч для опалювання приміщення. 29. Головний убір нареченої. 31. Постійний, встановлений склад співробітників.

Склав Іван СОБКО.

Відповіді на кросворд від 2 лютого

**ПО ГОРИЗОНТАЛІ:** 5. Пала. 6. Ікра. 10. Блат. 11. Ігрек. 12. Вето. 15. Купіль. 16. Лепта. 18. Амулет. 21. Теща. 22. Айва. 23. Гну. 24. Кабінет. 25. Мер. 26. Піха. 27. Екер. 29. Ковчег. 31. Фланг. 33. Сандал. 35. Полк. 36. Амати. 37. Сова. 38. Язик. 39. Крем.

**ПО ВЕРТИКАЛІ:** 1. Пастель. 2. Капітал. 3. Віскоза. 4. Бравада. 7. Плагіат. 8. Гра. 9. Статура. 13. Супінатор. 14. Сенбернар. 17. Палітра. 19. Шакал. 20. Пактер. 26. Починок. 28. Рандеву. 30. Глюкоза. 31. Фіранка. 32. Готівка. 33. Секстет. 34. Бар.

Редактор номера Іван ІЛЛЯШ.  
Редколегія: Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Віталій ЖЕЖЕРА, Іван ІЛЛЯШ, Людмила КОХАНЕЦЬ, Анатолій МАРЦИНОВСЬКИЙ, Світлана ПИСАРЕНКО, Віталій СУДДЯ.

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- За точність викладених фактів відповідальність несе автор.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

Засновник і видавець — Верховна Рада України

Будьте здорові!

І знову мед

Швидко протверезіти або й зовсім позбутися шкідливої звички зловживання спиртним можна з допомогою меду. П'яний кожні 20 хвилин тричі має прийняти по 6 чайних ложок меду. Наступного дня з самого ранку повторити знову в такому ж порядку: кожні 20 хвилин тричі по 6 чайних ложок меду. Після цього можна з'їсти некруто зварене яйце, а через 10 хвилин — 6 чайних ложок меду. На сніданок — шматочок нежирного м'яса, склянку томатного соку і... 4 чайні ложки меду. На десерт — 4 чайні ложки меду. Наступні 20 днів приймати двічі на день по 2 ложки суміші пилку з медом у пропорції 1:2 (350 г пилку і 750 г меду).

Річ у тім, що в організмі людини, схильної до зловживання спиртним, бракує калію. Зате він у достатній кількості є в меді, який полегшує процес тверезіння, гасить бажання випити або й зовсім відвертає від спиртного.

Влад К.

Житомир.

Анонс

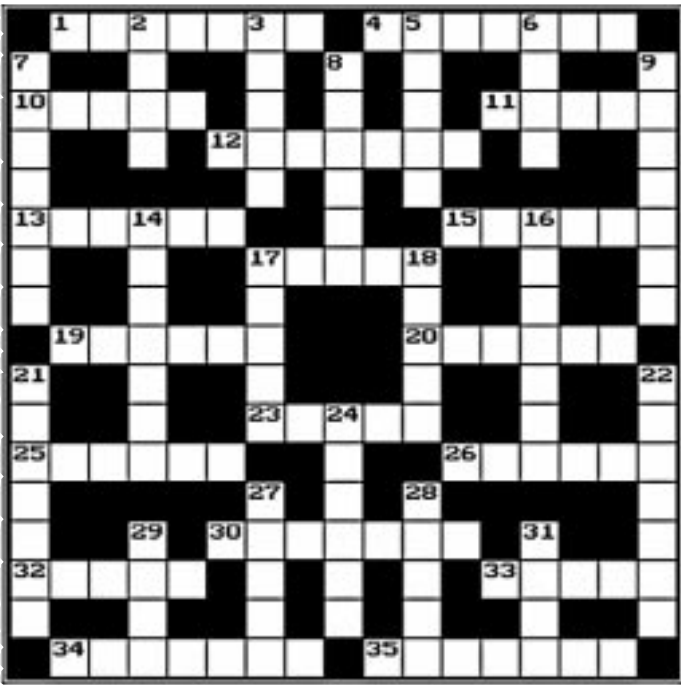
Прекрасна музика. Переддень кохання

«Валя дуже ризикована» — ці слова на адресу Валентини Степової не раз чула від людей, які по роботі з нею стикалися. Солостка Національної опери України імені Т. Шевченка авантюрна у найкращому розумінні цього слова. Утім, жодна справа не отримає лаврів, якщо в ній не братиме участь творчий авантюризм.

Візьмемо, приміром, близьку перспективу сольного концерту Валентини у палаці «Україна» (для більшості виконавців такий концерт — мрія всього життя). Що робить співачка? Вибирає не просто день, а саме 13 лютого — тобто переддень Свята всіх закоханих (дня її тезки, Святого Валентина). Підключає до акції Національний ансамбль солістів «Київська камера-та», диригента Володимира Сіренка. А ще — рок-гурт «Галактика» на чолі з В'ячеславом Сенчуком. Програма логічно поділяється на дві частини: у першій — музика з опер та оперет, у другій... Це поки що секрет для всіх. Скажімо так: на нас чекають світ прекрасної музики, живий звук, ясна річ, та схильна до експериментів Валентина Степова. А вона хоч виконавиця і оперна, та ніколи не давала приводу казати про себе як про співачку ортодоксальну.



Ольга КРАСОВСЬКА.



Свідectво про реєстрацію періодичного друкованого видання — КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами. Передплатні індекси: для індивідуальних передплатників — 40224, для підприємств і організацій — 60955. Загальний тираж 159000.

Комбінат друку видавництва «Преса України». 03047, Київ-47, проспект Перемоги, 50. Фотоформи виготовлено в КЦ редакції газети «Голос України». Зам. 0311027.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Народний календар

Лютий — місяць вітрів і кривих шляхів

10 лютого — Юхима. Якщо вітряно, то літо буде мокрим, бо «Юхим приніс вітер на сире літо». 12 лютого — Трьох святих. У цей день не можна прости, щоб протягом року не було наливів. 14 лютого — Трохима. Якщо вітряно, то літо буде мокрим.

15 лютого — Стрітєння, Громниці, Зимобор. Вважається, що цього дня зустрічається зима з літом. Кажуть: «Прийшла Громниця — зими половиця», бо «в цей день лютий до березня приїхав».

Прикмети лютого

- У котрий час по зимі вітер, то в такий же день він відновиться влітку.
- Як на дворі «молодиться» — засуває видноко-ло хмарою, — то буде сніг або дощ.
- Притихли кімнатні птахи — на мороз.
- Великі бурулі на піддашках — буде добрий урожай кукурудзи.
- Грім напровесні на голе дерево — погано вро-дять зернові.

Астрологічний прогноз на 11 — 17 лютого

Не засмучуйтесь, якщо ви наприкінці тижня зіткнетесь з труднощами: на день Валентина вас чекають приємні сюрпризи.

**ОВЕН.** Ви можете здійснити власні задуми завдяки несподіваній підтримці друзів і однодумців. Використайте цей тиждень для громадської або колективної діяльності. Ймовірно, що нагадають про себе романтичні стосунки з минулого, і на вас наринуть ностальгічні почуття.

**ТЕЛЕЦЬ.** Ви можете несподівано здобути загальне визнання. Зробіть необхідні кроки для створення дружніх стосунків з начальством або впливовими людьми. У цей час сприятливі публічні й світські заходи, де зможете привернути до себе увагу. Оточуючі помітять вашу красу, талант і чарівність.

**БЛИЗНЯТА.** Незвичайною може виявитися мандрівка, справа або подія за кордоном. А хтось, можливо, довго буде під враженням від зустрічі з оригінальною людиною. Але головними будуть теми вищої освіти, релігійної або політичної діяльності. Використайте цей тиждень, щоб вирішити питання, пов'язані з видавничим і рекламним бізнесом: цього тижня він буде високо оцінений.

**РАК.** Спільні прибутки й соціальне становище, набуті завдяки одруженню або діловому партнерству, відіграватимуть у цей період першорядну роль. Можливо, несподівано вдало вирішиться важливе для вас фінансове питання.

**ЛЕВ.** Цього тижня несподіваними можуть бути вчинки, на які задля вас підуть ті, хто прагне з вами співробітничати. Може здивувати ваш партнер або чоловік (дружина). Завдяки чийсь прихованій підтримці ви зможете одержати фінансову допомогу або переваги, пов'язані з податками чи страхуванням.

**ДІВА.** Несподіване звільнення від обтяжливих обов'язків підвищить ваш настрій, поліпшить самопочуття і може позитивно відбитися на ваших службових стосунках. Сприятливий час для впровадження новинок у звичний режим дня. Поекспериментуйте з різними стравами, щоб урізноманітнити свій раціон.

**ТЕРЕЗИ.** Вас здивують ваші діти або кохана людина. Ймовірно, вас залучатимуть до різних світських заходів і розваг. Скористайтесь своєю привабливістю і неординарністю, яку нині помічати-муть всі, і влаштуйте презентацію або виступ.

**СКОРПІОН.** На вас чекають домашні сюрпризи. Можливі несподівані гості. Якщо є можливість, змініть що-небудь в інтер'єрі вашої домівки, і ви помітите, як зміниться настрій. Вам принесе багато радості, якщо ви допоможете своїй дитині вдома влаштувати вечірку до дня Валентина.

**СТРЕЛЕЦЬ.** Цього тижня у вас будуть несподівані й незвичайні знайомства й зустрічі, вони залишать по собі незабутні враження. Не доведеться сидіти на одному місці, треба буде скрізь устигати, при цьому не намагайтеся нічого планувати. Могуть здивувати родичі, сусіди або знайомі.

**КОЗЕРІГ.** На вас чекають оригінальні подарунки і сюрпризи. Можливо, хтось із вас несподівано отримає премію, на яку навіть не розраховував. Це додасть оптимізму і впевненості в собі. Ви одержите від свого чоловіка (дружини) приємну і радісну звістку.

**ВОДОЛІЙ.** Цього тижня ви зможете виявити сповна свою унікальність і неординарність. Будете помітні й привабливі для навколишніх. Продемонструйте їм свої таланти. Влаштуйте собі або своїй діяльності рекламу чи презентацію. Протягом тижня можете добре заробити або зросте ваш вклад.

**РИБИ.** Найкращі хвилини проведемо наодинці. Вам є над чим подумати і з'ясувати те, в чому ви собі не хочете зізнатися. Зможете усвідомити ті зміни, що в вас уже давно назрівали, відчуєте незвичайне полегшення і свободу від тягаря, який останнім часом лежав на душі.

Голос України

Газета виходить з 1 січня 1991 року.  
Адреса редакції:  
03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.  
☎ ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 441-84-92;  
телефакс — 224-72-54;  
відділ реклами — 449-72-53, 441-89-34, 441-89-44;  
телефакс — 449-85-62.  
✉ E-mail: mail@golos.com.ua — загальний  
reklama@golos.com.ua — відділ реклами  
let@golos.com.ua — відділ листів  
foto@golos.com.ua — відділ ілюстрацій  
Internet: http://uamedia.visti.net/golos